

**САДОИ ШАРҚ**

**ФЕҲРИСТ**  
**(2006 – 2017)**

**Душанбе – 2017**

ББК

Фехристи маҷаллаи «Садои Шарқ» (2006-2017).

Мураттиб: Рустам Ваҳҳобзода

Мусахҳеҳ: Мирзобек Самадӣ

Мухаррири техникӣ: Бахтиёр Ҳисориев

Ин фехрист шумораҳои 12 соли охири маҷаллаи «Садои Шарқ»-ро фаро мегирад.

Бахшҳои ба таври мундариҷаи солона мураттиб гардида, ба-рои дастрасии хонандагон ва муҳаққиқон ба маводи зарурӣ во-ситаи муносиб мебошад.

***Наширияи Иттифоқи нависандагони  
Тоҷикистон «Сухан».***

© «Садои Шарқ», 2017

## САРЧАШМАИ МУЪТАБАР

Нашрияи миллии адабии «Садои Шарк» дар баробари анчоми вазифаи асосии худ, ки наشري осори арзишманди адабӣ, фарҳангӣ ва иҷтимоӣ мебошад, ба манбаи муътабар ва сарчашмаи пурфайзи маърифатӣ пажӯҳишӣ табдил шудааст.

Бисёре аз муҳаққиқон дар тавсифи ин маҷалла ибораи «Солномаи адабу фарҳанги Тоҷикистон»-ро ба қор бурдаанд. Дар ин таъбир аслан муҳолиғае ва тақаллуфе нест, зеро ин Нашрияи 90-сола, ки бо ҷопи нахустин шумораи худ ба унвони «Донишбиниш» («Раҳбари дониш») дар соли 1927 ҳадафи худро иборат аз таъбу наشري асарҳои асили адабиёти миллии ва ҷаҳонӣ ва баррасии муҳимтарин масъалаҳои таърихӣ маърифатӣ эълон намудааст, то имрӯз ба идомаи ин рисолати бомуваффақият талош намудааст.

Дар натиҷа ҳамаи маводи ҷопшуда дар «Садои Шарк» ба шарофати интиҳоби масъулиятшиносона ва таҳриру тақмили мутахассисонаи осори интишорӣ эътибори манбаъ ва сарчашмаи илмӣ пажӯҳиширо дорро гардидаанд.

На танҳо муҳаққиқони ватанӣ, балки донишмандон, ховаршиносон ва умуман аҳли мутолиаи кишварҳои хориҷӣ низ ба маводи интишорӣ дар ин нашрия эътибори ҷиддӣ медиҳанд. Аз ҷумла ховаршиносони маъруф Ян Рипка ва Иржи Бечка хонандагону муаллифони доимии ин маҷалла буда, дар таҳқиқоти худ аз он истифодаи фаровон намудаанд. Мудир ва сардабири маҷаллаи маъруфи «Бухоро» (Эрон) Алии Дехбӯшӣ менависад: «Имрӯз касеро намеёбем, ки бихоҳад дар бораи таъриху фарҳанги Тоҷикистон ҳатто мақолае бинависад ва бениёз аз давраи маҷаллаи «Садои Шарк» бошад».

Бо эҳсоси ин аҳаммияти манбаъии «Садои Шарк» буд, ки аз тарафи Китобхонаи илмӣ марказии Академияи илмҳои Тоҷикистон дар соли 1973 Феҳристи «Садои Шарк» ба таъбиқ расид. Ин феҳрист шумораҳои 40 соли маҷалларо (аз соли 1927 то 1967) фаро мегирифт. То кунун ин ягона феҳристи «Садои

Шарқ» мебошад ва шумораҳои солҳои баъдӣ вориди феҳрист нашудааст.

Нашрияи миллии «Садои Шарқ» дар остонаи чашни 90-солагии нашрия тасмим гирифт, ки дар ҳудуди имконоти мавҷуд, ин кори заруриро идома бидиҳад. Бо ин ният дар навбати аввал феҳристи 12 соли ахири маҷалла (солҳои 2006-2017) таҳия ва ба чоп омода гардид.

Дастрасӣ ба ин кор пеш аз ҳама ба шарофати ҳифзи матнҳои электронии маҷалла дар тамоми ин солҳо муяссар шуд.

Қобили қайд аст, ки ҳозир ва дастрас будани ҳам феҳрист ва ҳам матнҳои комили маҷалла дар баробари нусхаҳои қоғазӣ ба сурати электронӣ истифодаи ин маводро ба маротиб осон мегардонад. Ҳар нафар мурочиаткунанда метавонад аз бойгонии электронии идораи маҷалла маводи заруриро дархост намояд.

Зимни таҳия ҳам ба сабаби тангии фурсат ва ҳам ба мулоҳиҷаи он ки маводи ин феҳрист чандон зиёд нест ва сурати электронӣ низ пайдо кардани муаллиф ва маводро осон месозад, феҳрист ба тартиби замонӣ – ҳарсола ва бахшҳо (рубрикаҳо), яъне ба ҳамон сурате, ки ҳар сол дар ахири шумораи 12 ҷой дода мешавад, танзим гардид.

Танҳо баъзе таҳриротӣ ҷузъӣ, аз ҷумла ҳазфи баъзе сарбахшҳо (рубрикаҳо), ки моҳиятан такрори яқдигарӣ мебошанд, лозим дониста шуд.

Ҳайати кормандони «Садои Шарқ» умед доранд, ки дар оянда битавонанд, қисмати феҳристнигорӣ нашудаи маҷалларо низ вориди феҳрист намоянд. Дар анҷоми ин кори муҳим аз раҳнамоии ҳаводорони маҷалла ва мутахассисон сипосгузор хоҳем буд.

*Мураттиб*

# СОЛИ 2006

## НАСР

- Бароти Абдурахмон. Куруши Кабир №1 – №4  
Салими Аюбзод. Шикасти бесадои шиша. Достони кўтоҳ. №5  
Баҳманёр. Ду сарво. №3  
Луқмон Бойматов. Аз маҷмӯаи “Фурӯғи ишқ”. №7  
Шоҳмузаффар Ёдгорӣ. Васваса. Роман. №9 – №10  
Матлуба Ёрмирзоева. Мехчагулҳои мусофир. Ҳикоя. №6  
Равшани Ёрмуҳаммад. Хоб ва бедорӣ. Қисса. №7  
Аброри Зоҳир. Мусофири чодаи ишқ. Повест. №5  
Чалол Иқромӣ. Он чӣ аз сар гузашт. Ёддошт. №1 – №4  
Ўрун Кўҳзод. Ҳайчо. Роман. Дафтари дуввум. №7  
Диловари Мирзо. Борон доғхоро мешўяд. Роман. №6  
Равшани Махсумзод. Лавҳи сангин. Қисса. №12  
Шерали Мўсо. Тулўъ дар ғуруб. Қисса. №12  
Иноят Насриддин. Дардҳои гиреххўрда. Повест. №6  
Басир Расо. Мурғи толеъ бар лаби ҳар бом нест. №4  
Абдулҳамид Самад. Соати ҳисоб. №3  
Саттор Турсун. Ҳасрат. Қисса. №11  
Марямбонуи Фарғонӣ. Ман чунин девонаам. Ҳикоя. №11  
Муҳиддин Хочазод. Розҳои дафтари умр. Порае аз қисса. №8  
Ато Ҳамдам. Оби зерӣ ях. Қисса. №8  
Юнус Юсуфӣ. Ҳикояҳои хурд №1

## НАЗМ

- Зиё Абдулло. То боз раҳад зи соя мардум. Шеърҳо №1  
Шараф Афзали. Сафари абр меравам. Шеърҳо. №9  
Қаҳрамон Бурҳон. Рўҳи варо ғайзи саҳар додаем. Шеърҳо.  
№11  
Гулрухсор. «Ман аз садои хуни худ бедор мешавам...». №2;  
Ба гардун як замин гап дорам имшаб. Дубайтӣ. №9  
Турсунпўлод Аминии Истаравшанӣ. Иффати зан. Се шеър.  
№10

Гулназар Келдӣ. Ду-се байтам миёни дафтарат ҳаст. Шеърҳо.  
№5

Абдучаббор Қаҳҳорӣ. Резаҳои зиндагӣ. Шеърҳо. №5  
Абулхай Қаландар. Кабӯтарҳои баҳорӣ. Ду шеър. №12  
Саидалӣ Маъмур. Аз китоби «Офтобгардон». №12  
Ҳоҷӣ Мурод. Варзоб равӣ, зи лола як даста биёр. №3  
Камол Насрулло. Ман ту ҳастам Тоҷикистон. Манзума. №8  
Раҳмат Назрӣ. Меҳоҳам аз худо умри дуборае. №3  
Ноҳид. Сидқи ман равшании дидаи сабзи ишқ аст. Шеърҳо.

№9

Усмон Олим. Шеърҳо. №8  
Аҳмадҷон Раҳматзод. Абӯмаҳмуди Хучандӣ. Достон. №11  
Абдулҳамид Самад. Шеърҳо. №8  
Ҳасани Султон. Тўфони ишқам шарори ишқ аст. Шеърҳо.

№10

Фарзона. Шеърҳои нав. №6  
Марямбонуи Фарғонӣ. Исои ман шав. Шеърҳо. №6  
Салими Хатлонӣ. Рози ман хомӯшии нанг аст. Ғазалҳо. №7  
Муҳаммад Холик. Нола бар сина зи беёрии ман мегирияд.  
Шеърҳо. №7

Маҳмадалишоҳи Ҳайдаршо. Чавлонғаҳи ман. Шеърҳо. №10  
Мусофир Ҳафизӣ. Ояги такрори сулҳ. Шеърҳо. №10  
Аскар Ҳаким. Рубоиёт. №10  
Муҳтарам Ҳотам. Рубоиёти Ориёӣ. №1; Ҳамосаи ҳазораи  
ориёӣ. Манзума. №8

Шаҳобиддини Шучоъ. Кӯҳ андар сабри ман ғунчидааст.  
Шеърҳо. №11

## ДРАМА

Меҳмон Бахтӣ. Тилисми Сайхун. №2  
Нур Табаров. Чархи гардон. №9

## ОЧЕРК ВА ПУБЛИЦИСТИКА

Холназар Муҳаббатов. Андешаҳо перомуни шаҳру шаҳрдорӣ.

№4

Салоҳиддин Фатҳуллоев. Нақши шахс дар таърих. №4

### **ЁДКАДА**

Юсуф Акбарзода. Устод чӣ гуна, шогирд намуна. №5

Аълоҳон Афсаҳзод. Фирдавсӣ ва суннати андарзгӯӣ. №1

Гулрухсор. Шоир забони миллат аст. (Дар ҳошияи шеъри “Наврӯзи оврагон”-и устод Халилуллоҳи Халилӣ). №7

Абдумачид Достиев. Табиати инсонӣ. №4

Боқӣ Раҳимзода. Бори сангини шоир. №5

Шоҳзамон Раҳмонов. Бародарони чонӣ.. №1

Муҳиддин Фарҳат. Раъди баҳор. №4

Аъзам Худойодов, Мирзобек Самадӣ. Маро санги сиёсат сурмаи овоз шуд. №7

Лоиқ Шералӣ. Ёде кунед аз ману нуқсу камоли ман. Ғазалҳо. №5

Ду мактуби устод Лоиқ. №5

### **БАРОИ КЎДАКОН**

Қурбон Муҳаммадӣ. Вирди забон бошӣ.

### **АЗ АДАБИЁТИ ЧАҲОН**

Доктор Ғуломхусайни Юсуфӣ. Роҳгушо. №7

Чек Лондон. Достони Киш. Ҳикоя. №7

### **ТАРЧУМА**

Арасту. Поэтика. Тарҷумаи И.Қосимзода. №5

Мирзо Иброҳимов. Садоқат. Ҳикоя. Тарҷумаи А.Насимов. №11

Лев Разгон. Шоҳзода. Тарҷумаи Ю.Юсуфӣ. №12

### **БУЗУРГДОШТИ ТАМАДДУНИ ОРИЁНО**

Ҳоҷамаҳмад Умаров, Холназар Муҳаббатов. Бунёди Роғун ва



дурнамои рушди кишвар. №8

Назри Яздонӣ. Сухан. Нерӯи зиндагӣ. Фарри чамолу камол.  
№2

## ТАЪРИХИ ХУЧЧАТҲО

Соҳиб Табаров. Таъсиси ташкилотҳои адабиву бадеӣ дар  
Тоҷикистон. №1

## ТАДҚИҚОТ

- Юсуфи Акбарзода. Тадқиқгари мумтози шеър. №11  
Муҳаммадали Ачамӣ. Шеър кӯчидан аст аз худ. №12  
Роберт Бёрнс. Фалсафа ва таърих. №11  
Шамсулло Девонаев. Чаро Хоча Ҳофизро лисонулғайб  
меноманд. №4  
Замира Ғаффорова. Дастури маърифати оини муғон. №5  
Шамсуллои Исмоил. Меъмори сухан. №4  
Аслиддин Имомов. Тасвири касбу кор дар эҷодиёти Аттор.  
№12  
Мирзо Муллоаҳмад, Ҷамолиддин Саидзода. Сабки ҳиндӣ –  
“Кишваре кашфношуда”. №6  
Абдуҳолиқи Набавӣ. Мақоми Фазлиддин Муҳаммадиев дар  
ташаққули настри ҷадиди тоҷик. №11  
Саодат Набиева. Лаҳзае дар кӯчабоғи ҳаёлот. №11  
Усмон Назир. Ибни Сино ва Умари Хайём. №4  
Мисбоҳиддин Нарзиқул. Диди таърихии романнависони  
имрӯзи тоҷик. №12  
Шарафбону Пӯлодова. Андалеби гулистони Аҷам. №5  
Завқибек Саидов. Сотим Улуғзода ва настри таърихӣ. №12  
Асадулло Саъдуллоев. Дирӯз ҳам имрӯз аст. №5  
Атахон Сайфуллоев. Қиссае ҳамсадо бо замон. №6  
Салими Хатлонӣ. Ҷаҳонро баландиву пастӣ туй. №12  
Ҷумъа Ҳамроҳ. Нақди шеър ва тааллуқоти он. №12  
Ҳамроқул Шодиқулов, Абдувалӣ Давронов. Ҳабиб Юсуфӣ:  
шоир, мунаққид, тарҷумон ва як қурбонии ҷаҳолат. №11

Шавкат Шукуров. Нигоҳи Аҳмади Дониш ба Мирзо Бедил ва пайравони ӯ. №10

Шоҳмансури Шоҳмирзо. Сўҳроб дар сипеҳри шеъри тоҷик. №5

Назри Яздонӣ. Саъдии вақту Ҷомии даврон. №12

### **МЕРОС**

Шамсулло Девонаев. Гарҷумаи ҳол ва ойину ахлоқи Зардушт дар «Дабистони мазоҳиб». №10

Асадии Тўсӣ. «Гаршоспнома» дастури давлатдорист. №12

Ҳазрати Эшони Шоҳӣ. Ғазалиёт. №11

### **ҶАШНВОРА**

Ҷонибек Ақобир. Ваҳдати миллӣ – камоли матлабхост. №6

Темур Зулфиқоров. Новеллаҳо. тарҷумаи Ю.Юсуфӣ. №11

Шаҳриёр. Ғазалиёт. Таҳияи А.Насимов. №12

### **ҲАҶВ**

Ҳикмат Раҳмат. Масалҳо. №7

### **ЭҶОДИ ҶАВОНОН**

Адиба. Нақши пойи роз. №4

Адиба Азизӣ. Чи қурбонии зебо! Шеърҳо. №9

Умриддини Нўшин. Оташе аз бӯсаҳо афрӯхтаи. №1

Озар. Зулоли нағмаи Қақнус. №4

Сиёвуш. Субҳ меояд, бирав хуршедро бедор кун! №4

Субҳия. Шеърҳо. №2

Майсара Шералиева. Дубайтиҳо. №2

### **АНДЕША**

Ҷонон Иқромӣ. Фарёди дардҳо. №10

## **ПАЖЎҲИШ**

- Абдушукури Абдусаттор. Хайём ва рубоиёти хайёмона. №9  
Абдували Давронов. Воқеият ва маърифати нақд. №7  
Замира Ғаффорзода. Суханвари андешапарвар. №8  
Аламхон Кўчаров. Ба умеди расид уммедворе. №2  
Абдухолиқ Набавӣ. Тадқиқи пайвандҳои афкори илмиву адабӣ. №2  
Абдуманнони Насриддин. Ҳафт базми хирад ва озодагӣ. №9  
Бобобек Раҳимӣ. Бедил ва сабабҳои дар Эрон шўҳрат наёфтани ӯ. №3. Бедил ва муддати сипоҳигарии ӯ. №8  
Исматулло Саидов. Муаммои офариниши олам ё худ масъалаи «ваҳдат» ва «қасрат». №1.  
Неъматҷон Ғайзуллоев. Корбурди қолаб ва сохтори шеъри халқӣ. №9

## **ПЕШНИҲОД ВА ҚОНИБДОРИ**

- Абдушукури Абдусаттор. Гурдофариди дигар. №6  
Давлатбек Хоҷаев. Назаре ба наҳвиёти насри адиб. №6

## **БАҲШИДА БА 2700-СОЛАГИИ ШАҲРИ КЎЛОБ** Сулаймон Анварӣ. Фотеҳи маъдани ниҳон. №3

## **ИСТИҚЛОЛИЯТ ВА ҚАВОНОН**

- Мўъмин Қаноат, Гулрухсор, Гулназар, Равшани Ёрмуҳаммад,  
Зиё Абдулло, Ҳанифаи Муҳаммадохир. №8

## **АХЛОҚ ВА АДАБИЁТ**

- Ўрун Кўҳзод. Ахлоқи устувор, чомаи пойдор. №3  
Шерали Мўсоев. Ахлоқи ҳамида аз фарҳанги волост. №3  
Асадулло Саъдуллоев. Шона ба шона, ёла ба ёла. №3

## **НОМАҲО ВА ҚИСМАТҲО**

- А.Қаҳҳорӣ. Қашнвораи нашриёти «Ирфон». №1

## **СОХТМОНҲОИ ТАҚДИРСОЗ**

Бахтиёри Муртазо. Нақби Анзоб – дарвозаи васлгар. №7

## **САРГУЗАШТИ ТАЪРИХИИ ҚАҲРАМОНОН**

Луқмон Бойматов. Родмардон пояҳои хуввияти миллианд.  
№8

## **БУЗУРГДОШТИ ТАМАДДУНИ ОРИЁ**

Озари Ориф. Таърихи соҳҳои мусиқии тоҷикӣ. №10  
Саъдуллоҳи Раҳим. Намунаҳои ва ҷустуҷӯи маънӣ дар  
нигораҳои замони Беҳзод. №10

## **ТУРФАҲО**

Аз ёддоштҳои Эраҷи Афшор. №3  
Арзиши тоблӯи наққошӣ. Таърихчаи масҷиди шаҳри Балх.  
№6  
Вожаҳои порсӣ дар Қуръони маҷид. №5  
Достоне таърихӣ аз сарви Кашмар. №9  
Иртиботи шеърӣ Язид ва Ҳофиз. №11  
Надонистани забони форсӣ бадбахтист. №7  
Пайғомбарони дурӯғин. №10  
Сарнавишти Архимед – донишманди юнонӣ. №12  
Тӯфони Нӯҳ ҳақиқатан иттифоқ афтодааст. №4

# СОЛИ 2007

## НАСР

- Салим Айюбзод.* Каме латра. Қисса. № 5.  
*Баҳманёр.* Шоханшоҳ. Роман. № 1.  
*Рустами Ваҳҳобниё.* Тасбеҳи рӯзгор. № 12.  
*Зариф Ғулом.* Таснифи аввалин. Ҳикоя. № 1.  
*Саидаҳмади Зардон.* Даври ҳафтқабатаи замин. Қисса. № 10.  
*Истад Қосимзода.* Чўпон ва милиса. Қисса. № 11.  
*Шерали Мўсозода.* Қомати сабзи имон. Қисса. № 12.  
*Шераки Ориён (Рабизода).* Чақраҳо. № 11.  
*Абдулҳамид Самад.* Девбод. Роман. № 8-9.  
*Сорбон.* Зарафшон. Китоби саввум. Роман. № 3-4.  
*Ҷамолиддин Тошматов.* Сирре дорам андар дил. Қисса.  
Тарҷумаи Истад Қосимзода. № 2.  
*Шодон Ҳаниф.* Бехзод. Роман (нусхаи мухтасар). № 7.  
*Юнус Юсуфӣ.* Саргузашти Рӯзбеҳ пас аз марги Ораш. Ҳикоя.  
№ 2.  
Садои осие. Ҳикоя. № 7.

## НАЗМ

- Зиё Абдулло.* Дар хаймаи Хайём. Рубоихо. № 10.  
*Ховари Абдулҳай.* Панҷаҳои аржанги хаёл. Шеърҳо. № 11.  
*Анварбеки Абунаср.* Пайғоми дил. Рубоӣёт. № 9.  
*Адиба.* Чашмам зи гулу булӯр гулшан донӣ. № 4.  
*Меҳмон Бахтӣ.* Бозтоби офтоб. Манзума. № 4.  
*Алӣ Бобочон.* Агар ту вориси Сомониёнӣ. Силсила. № 2.  
*Рустами Ваҳҳобниё.* Қасидаи истиқлол. Шеърҳо. № 1.  
Ойинаи ярқӯй, ойини якорой. № 7.  
*Гулзода.* Ошёнӣ хеш донам хоки пой дӯстон. Ғазалиёт. № 5.  
*Гулназар.* То ту ҳастӣ, ба ҷаҳон пирӣ нест. Шеърҳои нав. № 5.  
*Муҳаммад Ғоиб.* Баду некам зи ҳарфи дида хоност. Шеърҳо.  
№ 1.  
*Салими Зарафшонфар.* Ман ғами зиндаи ниёғонам. Шеърҳо.  
№ 10.

- Муъмин Қаноат.* Масъуднома. Достон. № 3.  
*Низом Қосим.* Ошно ба авчу бо меъроҷ. Шеърҳо. №2.  
*Лаълҷубаи Мирзоҳасан.* Ишқ ин лаҳза ачаб сеҳр ба дилҳо мекард. Ғазалҳо. № 9.  
*Раҳмат Назрӣ.* Як қалам сарнавишт. Шеърҳо. № 7.  
*Малик Неъмат.* Хандаи шамъам ба таманнои субҳ. Шеърҳо. № 1.  
*Азиз Раҳим.* Абрам бигуфт ин сухану ашкбор рафт... Ғазалҳо. №12.  
*Абдуҳалим Самадзода.* Аз доми асал барад маро доми ғазал. Рубоӣёт. № 3.  
*Сиёвуш.* Сад чаман нози сухан дар лаби хомӯш туро. Шеърҳо. №12.  
*Асрори Сомонӣ.* Фурӯғи лаъл. Шеърҳо. № 8.  
*Фарзона.* Охирин нусхаи муҳаббат. Шеърҳо. № 9.  
*Марямбонуи Фарзонӣ.* Меҳробе дигар. Шеърҳо. № 12.  
*Муҳаммад Холиқ.* Шоҳномае ба шонаи дарё навиштаем. Ғазалҳо. № 10.  
*Салимишо Ҳалимишо.* Ночиёни дунё. Қасида. № 11.  
*Абдуваққос Юсуфӣ.* Зиндагӣ қонуни подош аст. Ғазалҳо. № 8.

### ОЧЕРК ВА ПУБЛИТСИСТИКА

- Муҳиддин Хоҷаев.* Сангтӯда-1: аввалин ниругоҳи даврони Истиқлол. № 9.  
*Холназар Муҳаббатов.* Роҳҳои рушди иқтисоди кишвар. № 1.  
 Нақши кӯҳсор дар камолоти иқтисодиёту тамаддуни ҷаҳонӣ. № 7.

### ЁДКАДА

- Ҷонон Иқромӣ.* Инсони шарофатманд. № 5.  
*Искандар Мирзоев.* Лутфи сухан. № 8.  
*Ҳабибулло Назаров.* Муҳосира. Романи хуччатӣ (Порча). № 8.  
*Лутфӣ Саид.* Оташи дили падар. № 4.  
*Салоҳиддин Фатҳуллоев.* Акси Ленинро канда партоед. Хотираҳои сафар. № 11.

## ҶАШНВОРА

*Мавлонои Балхӣи Румӣ.* Давлати поянда. Ба ифтихори 800-солағӣ. Таҳияи Гулрухсор. № 5.

*Аламхон Қўҷаров.* Рўҳи Мавлои Рум дар «Ҷовиднома». № 8.  
Ифтихор ва ибтикори мунаққид. № 9.

*Шокир Мухтор.* Тарҷумаҳои фаронсавии «Девони Кабир»-и Мавлоно. № 6.

*Абдулқодири Раҳим.* Дунёи сабзи меҳр. № 9.

*Назри Яздонӣ.* Ҷисму ҷони одамӣ дар «Маснавӣ». № 9.

Андешаҳо дар бораи Бароти Абдурахмон. № 9.

## ЁДИ ЁРОНИ АЗИЗ

*Лоиқ Шералӣ, Фаффор Мирзо, Убайд Раҷаб, Ашӯр Сафар, Қутбӣ Киrom.* Шеърҳо. № 6.

## ЭҶОДИ ҶАВОНОН

*Дона Баҳром.* Даस्ताгуле аз баҳори андеша. Абёти мутафарриқа. №2.

*Дилором.* Ҷароғи беғуруб астӣ. Ду шеър. № 1.

*Абдулганӣ Фанизода.* Пиру кампир. Ҳикоя. № 2.

*Худододи Зайниддин.* Қуръони алам. Шеърҳо. № 7.

*Сирочиддин Иқромӣ.* Тарки деҳа қард. Ҳикоя. № 10.

*Нуриддин Садриддин.* Шеъру дубайтиҳо. № 7.

*Аҳмади Ҳасанзод.* Аз ҷўйбори Кавсар. Ҷазалҳо. № 1.

## АЗ АДАБИЁТИ ҶАМЗАБОНОН

*Мирҷалолиддини Қаззозӣ.* Пўяи поёи порсӣ. (Эрон). № 4.  
Сўзани Исо. № 8. Хоҷа ва хунё. № 10. Хурўс парандаи сипанди хуршедӣ. № 6. Таҳияи Ю.Юсуфӣ.

*Маҳмуди Ҳакимӣ.* Амири Кабир. Таҳияи А.Насимов. № 5-6-7.

## ОСОРИ НИЁГОН

*Абдулқодири Бедил.* Чор унсур. Таҳияи Бобобек Раҳимӣ. № 9-

10-12.

### **АЗ ХАЗИНА**

*Ҷалол Иқромӣ.* Муомила бо одам. Очерк. № 12.

### **ҲУЧЧАТИ ТАҚДИРСОЗ**

Паёми Президенти Ҷумҳурии Тоҷикистон Эмомалӣ Раҳмон ба Маҷлиси Олии Ҷумҳурии Тоҷикистон. № 6.

*Мӯъмин Қаноат.* Кор бояд бар асоси ҳикмат бошад. № 6.

### **САРНАВИШТИ ҚАҲРАМОНҲО**

*Луқмон Бойматов.* Саргузашти «Амини Оли Муҳаммад» ё сарнавишти нобиғаи инқилоби Хуросон. № 1. Номе, ки фаромӯш намешавад. № 6. Спитамон. № 10. Сарбадорони Самарқанд. № 12.

### **ФОЛКЛОР**

*Салоҳиддин Фатҳуллоев.* Пайвандгари наслҳо. № 1.

### **ИҚТИСОДИЁТ**

*Ҷонон Иқромӣ.* Оё дар Тоҷикистон минтақаҳои озоди тичориро ташкил мекунад? № 9.

### **ОРМОНҲОИ ВАҲДАТ**

*Абдулҳамид Самад.* Меҳвари истиқлол. № 6.

*Бобо Ҳоҷӣ.* Зӯри халқи мо бувад дар иттиҳод. Шеърҳо. № 6.

*Атахон Сайфуллоев.* Ваҳдати безавол. № 6.

*Муҳтарам Ҳотам.* Ваҳдат ва ҳувияти миллий. № 6.

*Равшани Ёрмуҳаммад.* Тариқи ормонҳо. № 6.

*Шаҳобиддини Шучоъ, Шамсиддини Солеҳ.* Бозтоби ваҳдат дар адабиёти муосир. № 6.

### **РАҲОВАРД**

*Фарзона.* Кишвари минӯназир. № 3.





## «САДОИ ШАРҚ» ДАР СОЛИ 2006

Муҳокимаи Нашрияи «Садои Шарқ» дар соли 2006. № 4.

## ТАБРИКОТ

Ба муносибати 70-солагии Юсуф Ақобиров. № 10.

## СОХТМОНИ ВАҲДАТ

*Бахтиёри Муртазо. Уқоби кўҳи дастомўз намешавад. Пора аз қисса. № 6.*

## БА ИСТИҚБОЛИ 1150-СОЛАГИИ УСТОД РЎДАКӢ

*Фахриддин Насриддинов. Ашъори Рўдакӣ ва шеъри рўдакивор дар тафсири «Кашфуласрор». № 8.*

*Исматуллоҳ Ҳидоятзода. Пайванди маънавии Рўдакӣ ва Мавлавӣ. № 8.*

## ТАРЧУМА АЗ АДАБИЁТИ ЧАҲОН

*Эҳсон Абдулқуддус. Инсон дар осмон. Ҳикоя (Миср). № 1.*

*Муртазо Қаҳҳоров, Абдувалии Давронов. Сарнавишти сайёҳи рус ва рўзномаи ӯ. № 2.*

*Хорхе Луис Борхес. Китобхонаи шахсӣ. Тарҷумаи Ю.Юсуфӣ. № 5.*

*Ҳикояҳои адибони Ҳинд. Тарҷумаи Рафоат. № 8.*

*Сомерсет Моэм. Тарҷумаи Ю.Юсуфӣ. № 11.*

*Габриел Гарсия Маркес. Рўзе аз он рўзҳо. Тарҷумаи Ю.Юсуфӣ. № 12.*

## МАЪРИФАТИ АНЪАНАҲО

*Назри Яздонӣ. Шинохт ва беҳдошти асолати миллӣ. № 5.*

## ТАҲИЯ

*Доктор Муҳаммадали Исломи Нудушан. Хайём ва Фирдавсӣ. (Эрон). Таҳияи А.Насимов. № 2.*

*Абдуалии Дастгайб. Таҳлиле аз шеъри нави форсӣ. Таҳияи*

А.Насимов. № 11.

*Алберт Хромов.* Суғд ва суғдиён. Таҳияи Умриддини Нўшин.  
№ 11.

## ТАДҚИҚОТ ВА ПАЖЎҲИШ

*Субҳон Амиркулов.* Устод Айни ва шинохти А.Дониш. № 1.

*Амрияздони Алимардон.* Муносибати пайравони мазоҳиб  
нисбат ба шайх Агтор ва осори ӯ. № 5.

*Сулаймон Анварӣ.* Чойгоҳи сухан дар фарохнои андешаи шо-  
ир. № 4.

*Қурахон Бақозода.* Рангорангии нахустқиссаи адиб. № 5.

*Салом Нуриёни Баравнӣ.* Андешае чанд перомуни манзуми  
Мавлоно. № 10.

*Рустами Ваҳҳоб.* Хусусиятҳои сабқ дар вазну оҳанги ашъори  
Мўъмин Қаноат. № 5.

*Умеда Гаффорова.* Баъзе вижагиҳои насри Мавлоно. № 10.

*Зўхро Фуломова.* Осори Фирдавсӣ дар Олмон № 12.

*Равшани Ёрмуҳаммад.* Андар маънии «оташпарасти». № 4.

*Бобобек Раҳимӣ.* Маълумоти сарчашмаҳо дар бораи Бедил. №  
4. Чанд сухан дар бораи баъзе нусхаҳои хаттии осори Бедил. №  
11.

*Дилрабо Раҳматова.* Вожасозии мураккаб ва таъбирифаринӣ  
дар ғазалиёти Шавкати Бухорой. № 12.

*Қодири Рустам.* Фарҳангҳои камранг. № 8.

*Наврӯз Саркоров.* Зан модар ва чойгоҳи ӯ дар асоси  
«Шоҳнома». № 2.

*Лутфияи Суғдӣ.* Андӯҳи ҷовидонаи Лоик. № 10.

*Муҳаммад Ризо Тоҷоддинӣ.* Марги Фарҳод дар манзумаҳо.  
(Эрон). Таҳияи Л.Бойматов. № 1.

*Салими Хатлонӣ.* Ҳар киро чома зи ишқе чок шуд. № 3.

*Муҳтарам Ҳотам.* Сарнавишти вожаҳо. № 3.

*Мирзо Шукурзода.* Ҳамзистии турку тоҷик аз нигоҳи орифо-  
ни порсигӯӣ. № 2.

## ТАНҚИД ВА АДАБИЁТШИНОСӢ

*Мирзонасриддин*. Замоне аз кофила мондем. № 4.

*Асадулло Саъдуллоев*. Силсилаи андеша. № 4

## ТАҚРИЗ ВА КИТОБИЁТ

*Аслиддин Имомов*. Истилоҳоти дорусозӣ дар «Китоб ат-танбир». № 11.

*Низом Қосим*. Бозтобе пуртоб. № 8.

*Шералӣ Мӯсо*. Ишқ ва нафрат. № 7.

*Шамсиддин Муҳаммадиев*. Асари чомеъ ва муфид. № 8.

*Саъдулло Раҳимов*. Дилам як рӯз метаркад. № 11.

## ҲАҚВ

*Абдурауф Муродӣ*. Чаро Сиёҳгулакием? № 1.

## ТУРФАҲО

Зулқарнайн номи Куруш аст, на Искандар. № 1.

Пешбини Анварӣ дар бораи тўфон. № 2.

Аз Фирдавсӣ ва «Шоҳнома». № 3.

Сирати Чалолиддини Хоразмшоҳ. № 4.

Кўҳи Нур. № 5.

Меҳмоннавозии мардуми Мовароуннаҳр. № 6.

Ганҷебии Хоча Низомулмулк. № 7.

Истифодаи ғулумони турк дар аҳди Салчукиён. № 8.

Як девона. Дуздони донишрабо. Ҳочӣ-Лаклак. Ё, Карим. Достон аз Амру Лайс ва азхар. № 9.

Ситоиши Саффоқон. Мутусиклит-ул-удабо. Маъзур пеши худову халқ. № 10.

Эътироф ба ҷаҳл. № 11.

Ланг ва кўр. № 12.

# СОЛИ 2008

## НАСР

- Абдумалик Баҳорӣ. Баҳси нотамом. Қиссаи фантастикӣ. №7.  
Лутфишоҳи Додо. Гуроз. Қисса. №2.  
Матлубаи Ёрмирзо. Имон. Қисса. №3.  
Равшани Ёрмуҳаммад. Ғазавот. (Порча аз романи «Рӯдакӣ»).
- №8.  
Саидахмади Зардон. Каҳдуди сӯзон. Қисса. №9.  
Аброри Зоҳир. Рақс дар сояи девори оҳанин (роман-гротеск).
- №1.  
Зариф Ғулом. Писари шоир. Қиссаи таърихӣ. №2.  
Ҳаким Карим. Ҳикояи сарбоз. Қисса. №8.  
Истад Қосимзода. Ошиқ будаеҷ рӯзе. Қисса. №10.  
Карим Мӯсо. Нӯшин. Ҳикоя. №4.  
Шерали Мӯсо. Одам будан меҳоҳам. Қисса. №12.  
Шерзод Саидзода. Деғ. Ҳикоя. №6.  
Мирзо Сағтор. Нолаи хомӯш. Қисса. №10.  
Сорбон. Фочияҳои даду дом. Қиссаҳои хурд. №5.  
Марямбонуи Фарғонӣ. Анҷоми «бозӣ». Ҳикоя. №9.  
Муҳиддин Хочазод. Барқи дили Сангтӯда. Роман. №4.  
Ато Ҳамдам. Зани дувум. Қисса. №6.  
Юнус Юсуфӣ. Гунчишкҳои гурусна. Ҳикоя. №1; Бозгашт ба зодгоҳ. Ҳикоя. №7.

## НАЗМ

- Зиё Абдулло. Нигоҳи устод Рӯдакӣ. Шеърҳо. №12.  
Адиба. Намози бовар. Шеърҳо. №2.  
Давлати Алӣ. Таронаҳои Хингоб. Ду шеър ва дубайтиҳо. №5.  
Озод Аминзода. Баҳти зан. Шеърҳо. №6.  
Рустами Ваҳҳоб. Номаи Зарирон. Шеърҳои нав. №5;  
Фарҳанги истиқлол. №9.  
Гулназар. Туро бар шаҳри «Ман» орам. Шеърҳо. №3.  
Гулноз. Ман аз сафари гиристан омадам. Шеърҳо. №1.

- Гулрухсор. Шахрванди Чумхурии ишқ. Шеърҳо. №3.  
 Муҳаммад Ғоиб. Нашри Қуръон. Шеърҳо. №7.  
 Ҳақназар Ғоиб. Шеъри оҳанин. Шеърҳо. №1.  
 Иззатбек Идиев. Вақтро дар худ гирифта. Шеърҳо. №4.  
 Салими Зарафшонфар. Як шаби тирамоҳ. Шеърҳо. №12.  
 Абдулфаттоҳ Кулолӣ. Зи Фазлиддину Толис ёд бодо. №9.  
 Одина Мирак. Арзи садоқат. Рубоиёт. №4.  
 Ато Мирхоча. Чу Панҷу Сир ба лаб нолаҳо парешонем.  
 Шеърҳо. №4; Ин туй санги сабури даҳр. Шеър. №8.  
 Алимухаммад Муродӣ. Рубоиёт. №8.  
 Раҳмат Назрӣ. Мехроби меҳр. Шеърҳо. №12.  
 Камол Насрулло. Бозгашти Рӯдакӣ. Ду манзума. №9.  
 Доро Начот. Майсае аз ояҳои нақхати гандум. №4.  
 Озар. Каъбаи сабзи гиёҳ. Шеърҳо. №2.  
 Озарахш. Калимаи пайғом. Шеърҳо. №11.  
 Киrom Остонзода. Рубоиёт. №2.  
 Басир Расо. Рубоиёт. №2.  
 Рафоат. Дашти Пачро. Шеърҳо. №6.  
 Исои Раҳим. Рӯи маҳ гӯё гили дигар барӣ. Шеърҳо. №6.  
 Раҷабалии Роғӣ. Худшиносӣ. Шеърҳо. №7.  
 Ғаффор Сайёд. Заҳм дар дил, оҳ бар лаб, об дар чашм...  
 Шеърҳо. №10.  
 Бозор Собир. Аз лаҳти чигар буридаам тиккаи шеър. №11.  
 Ҳасани Султон. Навои ноӣи Мавлоно. Шеърҳо. №9.  
 Муҳаммад Холиқ. Ойнаро бар лангаре ҳам кор нест.  
 Ғазалҳо. №10.  
 Амир Хошок. Даравгоҳи хаёл. Ду шеър. №5.  
 Муҳаммадалишоҳ Ҳайдаршоҳ. Монолог. Шеърҳо. №10.  
 Аскар Ҳаким. Замини сабзи боварҳо. Шеърҳо. №8.  
 Ҳочӣ Мусофири Ҳафизӣ. Забони модарӣ. Ду шеър. №10.  
 Муҳтарам Ҳотам. Қасидаи сухан. Манзума. №8.  
 Бобо Ҳочӣ. Ман ба фасли гул ба дунё омадам. Шеърҳои нав.  
 №5.  
 Шаҳрия. Ҳанӯз замзамаи шеър дар лабам боқист. №9.

## **АЗ АДАБИЁТИ ҲАМЗАБОНОН**

Қайсари Аминпур. Дард чома нест. №5.

Аднони Гурайфӣ. Мурғи ишқ. Ҳикоя. (Таҳияи Ю.Юсуфӣ).  
№12.

Маҳмуди Давлатободӣ. Мар. Ҳикоя. Таҳияи Юнус Юсуфӣ.  
№8.

Парвиз Қозӣ Саид. Бо ту будан натавонам, бе ту будан натавонам. Қисса. Таҳияи Кароматуллоҳи Шопур. №5.

Муҳаммадризо Тоҷдинӣ. Набошад ошиқе ҳамхӯйи тоҷик. Шерҳо. №3.

## **АДАБИЁТШИНОСӢ**

Қурахон Бақозода. Устод Муҳаммадҷони Шақурӣ ва ду чараёни услубӣ дар насри тоҷик. №11.

Мирзо Муллоаҳмад. Озарбойҷон аз нигоҳи илмӣ. №11.

## **АХБОРИ ФАРҲАНГӢ №2-12.**

## **АДАБИЁТИ КӢДАК**

Наримон Бақозода. Даҳанвайрон. №1; Мактаббозӣ. №11.

Қӯра Ҳошимӣ. Алифбоҷон. Шерҳо. №6.

## **БАХШИДА БА 80-СОЛАГИИ «САДОИ ШАРҚ»**

Нигора Назирӣ. Маҳбуби дилдодагон. №9.

## **БА ПЕШВОЗИ РӢЗӢОИ АДАБИЁТИ РУС ДАР ТОҶИКИСТОН**

Александр Блок. Шерҳо. Тарҷимаи Ато Мирҳоча. №7.

Владимир Карпов. Ду кас дар рӯгзор. Ҳикоя. Тарҷимаи Ёрун Кӯҳзод. №7.

Валентин Распутин. Рудолфио. Ҳикоя. Тарҷумаи Мирзо Шукӯрзода. №8.

Людмила Шипахина. Ба Тоҷикистони соҳибистиклол.

Шеърҳо. №8.

### **ДРАМА**

Султон Сафар. Дўстиро завол нест. Драма. №10.  
Нур Табаров. Маздак ё шомӣ дарахтони сарнагун. №11.

### **ЁДКАДА**

Асадулло Саъдуллоев. Пойгоҳи шахсият. №6.  
Нодир Шанбезода. Чаҳор мактуби устод. №7.

### **МАЪРӢЗАӢО**

Ҷонибек Ақобир. Забон ойина, забон афзори андеша аст. №1.  
Абдували Ғавронов. Китоби сабзи забонҳо. №12.

### **МАӢНАВИЯТ ВА ҶОМЕА**

Назри Яздонӣ. Ҷароғи миллат. №8.

### **НУҚТАИ НАЗАР**

Ғавлат Ғавронов. Зарафшон то наво дорад. №7.

### **ОЧЕРК**

Искандар Мирзоев. Бо ифтихор меғўям, ки ман тоҷикам. №4.  
Холназар Муҳаббатов. Яғноба обаш ширин... №5.  
Салоҳиддин Ғатхуллоев. Аз пайи ҳикмати халқ. №11.  
Мирзо Шукӯрзода. Достони родмардони Хуросон ва посух ба  
«Китобчаи шайтон». №2-4.  
Мушкилоти об ва роҳҳои ҳалли он (мақолаи дастачамбӣ). №2.

### **ОСОРИ НИЁГОН**

Мирзоабдулқодири Бедил. Ҷорунсур. Ғавомаш. Таҳияи  
Б.Раҳимӣ. №1-5.

### **ПЕШНИӢОД БА ҒАРӢФТИ ҶОИЗАИ ҒАВЛАТИИ БА НОМИ РӢДАКӢ**



Таиба Бобоева. То бекаронаҳои шеъри асил. №6.

### **САНЪАТ**

Нурмухаммад Зухурӣ. Офтоб омад далели офтоб. №5.

### **САРНАВИШТИ ҚАҲРАМОНОН**

Луқмон Бойматов. Асрори ниқоби Муқаннаъ. №5.

### **СОЛИ ЗАБОН**

Мухтарам Ҳотам. Як баён аз ду забон. №1.

### **СОХТМОНҲОИ ТАҚДИРСОЗ**

Раҷабалӣ Аҳмад. Аз Роғун то Зорун. №7.

Раҷаб Мардон. Замона бо сохибномусон мард аст. №7.

### **ТАДҚИҚОТ ВА ПАЖЎҲИШ**

Абдушуқури Абдусаттор. Вазн, қофия ва ихтиёротӣ шоирӣ.  
№10.

Юсуфи Акбарзода. Часорат ва матонат. №8.

Субҳони Аъзамзод. Баҳсҳо перомунӣ меросбарӣ тоҷикон.  
№2.

Шараф Афзалӣ. Ғояҳои ҳамфикрӣ дар ашъори шоирони  
ҷаҳон. №2.

Сулаймон Анварӣ. Бонуи шеъри форсӣ. №6.

Муҳаммадали Аҷамӣ. Ҳафт чарху як самоъ. №6.

Аслиддин Имомов. Намруд – чехраи ҳаросангези таърих. №9.

Шарифҷон Исрофилниё. Ҷомӣ ва Навоӣ. №8.

Усмон Каримов. Нигоҳе ба заминаҳои навпардозӣ дар ада-  
биёти форсӣ-тоҷикӣ. №10.

Аламхон Кўчаров. Ду тасвири як мавзӯ. №9.

Абдулҳай Маҳмадаминов. Истиқболи Лоҳутӣ аз Хайём. №9.

Абдурахмон Маҳмадов. Ҳочӣ Муҳаммад Ҳусайни Хатлонӣ  
дар масири арзишҳои динию фарҳангӣ. №9.

Бадриддин Мақсудов. Шарҳи ғазале чанд аз Камоли Хучандӣ.

№7.

Матлубаи Мирзоюнус. Фахрии Ҳиравӣ ва «Чавохир-ул-аҷоиб»-и ӯ. №6.

Абдуҳолиқи Набавӣ. Баҳсҳои забоншиносӣ: табдили алифбо ва чигунагии забони адабӣ. №6.

Тақии Пурномдориён. Балоғат ва шеърӣ Мавлавӣ. Тақияи У.Каримов. №2.

Бобобек Раҳимӣ. Аз таърихи нашри осори Бедил. №11.

Ризо Саидхусайнӣ. Акмаизм. Тақияи Юнус Юсуфӣ. №11.

Салими Хатлонӣ. Аносири табиқ дар осори Ҷалолиддини Румӣ. №7.

Худой Шариф. Даври печопеч. №8.

Боймурод Шарифзода. Оинаи ибрат. №8.

Рустам Шукуров. Қакнус. №7.

Умриддин Юсуфӣ. «Ал-умда...»-и ибни Рашиқи Қайрувонӣ. №7.

### **ТАМАННИЁТИ ҶАШНӢ**

Кўҳзод. Умедвор мерасад ба умед. №1.

Мўъмин Қаноат. Ҷашни соли нав маънавият дорад. №1.

### **ТАРҶУМА**

Сабоҳиддин Алӣ. Ду ҳикоя. Аз русӣ тарҷумаи Азимкул Насимов. №6.

Эдуардо Галеано. Ҳикояҳо. Тарҷумаи Ю.Юсуфӣ. №10.

Нодар Думбадзе. Шаби офтобӣ. Роман (Аввалаш). Тарҷумаи Баҳриддини Ҷўё. №11-12.

Темур Зулфиқоров. Хоча Насриддин ва Бинни Лодан. Тарҷумаи Юнус Юсуфӣ. №5.

Албер Камю. Меҳмон. Ҳикоя. Тарҷумаи А.Насимов. №10.

Михаил Синелников. Дили бародар. Тарҷумаи Ҳасани Ёрзод. №5.

Марк Твен. Барге чанд аз «Дафтараки ёддошт». Аз русӣ тарҷумаи Юнус Юсуфӣ. №6.

Иштван Эркен. Ҳикояҳо. Аз русӣ тарҷумаи Юнус Юсуфӣ.  
№4.

### **ТУРФАҲО**

Охирин орзуи Суқрот. №1.  
Сардори диловари чинӣ. №2.  
Доктори ифтихорӣ. №3.  
Айёри ва ростгӯӣ. №4.  
Рақобат бо устои сухан Саъдӣ. №5.  
Донишманд. №6.  
Фурумоён. №7.  
Мабодо рӯзгори ақл фаро бирасад. №8.  
Олими вақт ва ҳақими аср. №9.  
Бахлул ва Ҳорунарашид. №10.  
Хатой табобат. Амалкарди мағз... №11.  
Мучозоти насихат. №12.

### **ТАҚРИЗ**

Сайфуллои Муллоҷон. Коснӣ ҳам гуле аз гулзор аст. (Дар бо-  
раи романи «Ҳайчо»-и Кӯҳзод). №12.  
Нӯъмони Рачабзода. Фочеаи розҳои Хуросон. №11.  
Рачабалии Худоёр. Аҳмад аз тавҳид мегӯяд сухан. №6.

### **ҶАШНВОРА: 1150-СОЛАГИИ УСТОД РӮДАКӢ**

Аҳмад Абдуллоев. Рӯдакӣ ва Қатрон. №6.  
Луқмон Бойматов. Таърих ва Рӯдакӣ. №12.  
Фарзона. Дил дар шикани нома. №3.  
Вафо Элбойзода. Назари Рӯдакӣ ба давлатдорӣ. №12.  
Назри Яздонӣ. Сайре дар шеъри аҳди Рӯдакӣ. №2.

### **ҶАШНВОРАИ АЙНӢ**

Худойназар Асозода. Устодон Айнӣ ва Лоҳутӣ рамзи  
Тоҷикистон буданд. №4.  
Сарсухани «Намунаи адабиёти тоҷик. Таҳия ва тавзеҳи

Абдулхай Махмадаминов. №4.

## **ЧАШНВОРА**

Рустами Ваҳҳоб. Ватандори забони модарӣ. №11.

## **ЭҶОДИ ЧАВОНОН**

Валиҷон Акбарӣ. Пояи имрӯзу фардо. Шеърҳо. №11.

Олим Бухоризода. Неши ғурмагас. Ҳикоя. №11.

Беҳрӯзи Забеҳулло. Ваҳдати мо ба гулистони ту зеботар шуд.  
Шеърҳо. №6.

Асадуллоҳ Исмоилзодаи Самарқандӣ. Азми Рӯдакӣ. Шеърҳо.  
№11.

Хусрави Тирмизӣ. Калимаи ишқ. Шеърҳо. №2.

# СОЛИ 2009

## НАСР

- Баҳманёр. Дона дар Дастос. Сарво. № 4. Зурахш. Ҳикоя. №7.  
Маъруф Бобочон. Тавба. Пора аз қисса. № 4.  
Неъматӣ Бобочон. Ашки сағ. Ҳикоя. №3.  
Муҳаммад Ғоиб. Гардиши айём. Ҳикоя. №2.  
Шохмузаффар Ёдгорӣ. Талош. Роман. №8-9.  
Матлуба Ёрмирзоева. Падар. Ҳикоя. № 4.  
Аброри Зоҳир. Майдон. Роман. №7-8.  
Ўрун Кўҳзод. Ҳайчо. Роман. Дафтари саввум. №10.  
Кароматулло Мирзоев. Дар орзуи падар. Роман. (Аввали китоби 3) №1-2.  
Холиқ Мирзозода. Самарқанд. Роман. №11-12.  
Ҳасани Муҳаммадӣ. Китоби зиндагӣ. Ҳикоя. №11.  
Ҳанифаи Муҳаммадохир. Сангрезаҳои сангтӯда. Қисса. №6.  
Шералӣ Мўсо. Шабзод. Ҳикоя. №12.  
Иноят Насриддин. Тарс. Порае аз қисса. №5.  
Озарахш. Хотиранаворҳо. №10.  
Абдуғаффор Партав. Ҳикояҳо. №1.  
Қодири Рустам. Чанги занон. Пора аз қисса. №11.  
Абдулҳамид Самад. Майдони савдо. Қисса. №12.  
Мачид Салим. Чангал. Қисса. №12.  
Фирӯза Сатгорӣ. Борони дил. Таронаҳо. №7.  
Эҳсон Субҳон. Се ҳикоя. №2.  
Садриддин Ҳасанзода. Роҳгумзада. Ҳикоя. №6.  
Муродалӣ Ҷаббор. Дар паноҳи сояҳо. Қисса. №3.  
Мирзо Шукурзода. Размоварони Ҳиндукуш. (Порае аз қиссаи хуччатӣ). №9.  
Юнус Юсуфӣ. Торикӣ. Ду ҳикоя. №5. Ҳикояҳо. №8.

## НАЗМ

- Қахрамон Бурхон. Дар суроғи Сайидо. Шеърҳо. № 4.  
 Рустами Ваҳҳоб. То интизор ҳаст. Шеър. №1.  
 Гулзода. Ғаму шодии чаҳон аз пайи ҳам даргузар аст.  
 Шеърҳо. №2.  
 Гулназар. Аз сафарҳо, аз назарҳо. Шеърҳо. № 4.  
 Гулноз. Абре аз канори чашмаҳоям об менӯшад. Шеърҳо. №5.  
 Гулрухсор. Ғасли гулқории ишқ. Шеърҳои нав. №3. Хуни  
 баҳру ашки моҳӣ. Шеърҳо. №11.  
 Саид Ғоиб. Хати роҳ. Шеърҳо. №10.  
 Ҳақназар Ғоиб. Офтоб. Шеърҳо. №2.  
 Салими Зарафшонфар. Байти чавонмардӣ. Шеърҳо. №9.  
 Худододи Зайниддин. Гулғунҷаи шеъри Аҷам. Се шеър. №11.  
 Турсунпӯлод Амини Истаравшанӣ. Истаравшан, шаҳри  
 меҳри модарӣ! №5.  
 Низом Қосим. Панҷ оҳам оқибат панҷоҳ шуд. Шеърҳо. № 4.  
 Меҳринисо. Сано ба шеър. Шеърҳо. №12.  
 Раънои Мубориз. Офтоб, эй бародари абадӣ. Шеърҳо. №6.  
 Алимухаммад Муродӣ. Шукри амонӣ. Шеърҳо. №5.  
 Камол Насрулло. Эъдом. Шеър. №6.  
 Раҳмат Назрӣ. Дуруд, эй офтоби бомдодон! Шеърҳо. №12.  
 Нуралӣ Нурзод. Соғари дасти сахар хоҳам шудан. Шеърҳо.  
 №11.  
 Киrom Остонзода. Рубоӣёт. №7.  
 Абдуқодири Раҳим. Як хати фарёду имдод. Шеърҳо. №7.  
 Азиз Раҳим. Дунёи муҳаббат. Шеърҳо. №3.  
 Қурбоналӣ Рачаб. Достони Мачидпахлавони Балҷувонӣ. №5.  
 Гурез Сафар. Рубоӣҳо. №11.  
 Сиёвуш. Ашъори тоза. №1.  
 Музаффари Суғдзод. Агар дунё шавӣ. Шеърҳо. №2.  
 Ҳасани Султон. Салои ишқ. Дубайтиҳо. №8.  
 Нукраи Суннатниё. Гул кард нони оштӣ. Шеърҳо. №9.  
 Тўлқин Хоча. Баҳор. Шеър. №3.  
 Адипбаи Хучандӣ. Тўфони ишқ. Шеърҳо. №10.  
 Парда Ҳабиб. Тоҷикистони озод. Рубоӣҳо. №9.

Махмадалишоҳ Ҳайдаршоҳ. Оҳанги кӯҳистони ман. №7.  
Равшани Ҳамроҳ. Дар сӯҳбати дарахтон. Ғазалиёт. №10.  
Яъқуби Ҳикматуллоҳ. Талаби дуои модар. Шеърҳо. №8.  
Шаҳрия. Салом овардам. Шеърҳо. №8.  
Эмом-Алӣ. Султони нафосат. Се шеър. №12.

### **АДАБИЁТИ БАЧАҲО**

Ганчинаи Муҳаммад. Дар ҳар тараф чашмасор. Шеърҳо. №10.  
Салоҳиддини Садриддин. Шоҳмарди роҳгардон шуд.  
Шеърҳо. №10.

### **АЗ АДАБИЁТИ ҲАМЗАБОНОН**

Муҳаммадхусайн Амири Ардуш. Худованд подшоҳи ман аст.  
№12.  
Жола Бадеъ. Шукуфаҳои зимистон. Шеърҳо. №12.

### **АЗ ЭҶОДИЁТИ ХАЛҚ**

Султон Ҳамад. Дурдонаҳои сиёҳ. Рубоӣҳои ғурбат. №1.

### **АНҶУМАНИ НАВИСАНДАГОН**

Меҳмон Бахтӣ. Андешаи миллӣ ва адабиёти бадеӣ. №8.

АХБОРИ ФАРҲАНГӢ. №1-12.

### **БА ИСТИҚБОЛИ АНҶУМАНИ ХШ НАВИСАНДАГони ТОЧИКИСТОН**

Андешаҳо перомуни сангу тарозуи насл (Сӯҳбат бо  
Абдуҳамид Самад). №1.

### **БУЗУРГДОШТИ СОЛИ ИМОМИ АЪЗАМ**

Абдушарифи Боқизода. Рисолаҳои Имом Абӯҳанифа (р.х).  
дар бораи арзишҳои эътиқодии Исломи. №7.

Сайфуллои Муллоҷон. Абӯҳанифа ва ормонҳои тоҷикон.  
№10.



Эмомалӣ Раҳмон. Моҳияти таҳаммулпазирии мазҳаби Имоми Аъзам ва вазъи дин дар кишвар. (маъруза дар конфронси ҷумхуриявӣ бахшида ба 1310-солагии Имоми Аъзам). №3.

Фаҳриддин Насриддин. Сохтор ва мӯҳтавои «олим ва мутааллим»-и Имоми Аъзам (рх). №6.

Назри Яздонӣ. Таҷаллии чароғи уммат. №10.

### **ДАР АРЗҲОИ ДҶСТӢ**

Алес Карлюкевич. Тоҷикистон дар шиноҳти ман. Тарҷумаи И.Қосимзода. №10.

### **ӢДКАДА**

Муллоёри Ванҷӣ. Бигирӣ унс бар дилҳо... №3.

Зариф Ғулом. Як сафаре бо устод Лоик. №12.

Мирзовалӣ Исматуллоев. Нигоҳе ба зиндагӣ ва осори Пӯлод Толис. №8.

Додочон Рачабӣ. Мучӣ-мучӣ. Хотираҳо. №6.

Убайд Рачаб. Бародархонда. №2.

Абдулҳамид Самад. Нақши зебо, доғи ҳасрат. №8. Чехраи дурахшони адабии Лутфулло Бузургзода. №12.

Саидҷон Ҳакимзода. Намирам то суҳандону хирадманде маро ёр аст. Шеърҳо. №2.

Салоҳиддин Фатҳуллоев. Аз Ҳикмат Ризо Худо ризо, мардум ризо. №3.

### **НАВРӢЗИ ЧОВИДОН. №3.**

### **ОСОРИ НИЁГОН**

Ҳазрати Иноятхон. Тарбият. Рисола. №1-2.

### **ОЧЕРК ВА ПУБЛИТСИСТИКА**

Давлати Даврон. Рӯзе аз он рӯзҳо. №6.

Рачаб Мардон. Тангдастӣ аз ӯ дар ҳарос аст. №3. Ҳусни за-

мин. №11.

Холназар Муҳаббатов. Аз амонӣ гуфтугӯ дорем мо. №2.  
Мавҷи об. №7.

Ҷамолиддин Тошматов. Дар қатраи об – акси офтоб. № 4.

## ПАЖЎҲИШ

Юсуф Акбарзода. Нашри озода китоб ва бурду боҳти он. № 4.

С.Анварӣ, Х.Табаров. Гулвожаҳои шеърӣ Ҳочӣ Ҳусайни  
Хатлонӣ. №2.

Луқмон Бойматов. Дил ба Бухорову бутони Тароз. № 4.

Замира Ғаффорова. Берунӣ ва мақоми ӯ дар таҳқиқи таърихи  
тамаддуни Ҳинд. №3.

Раъно Ёрова. Розӣ хунари волои Рӯдакӣ. №5.

Шарифҷон Исрофилниё. Анварии Абевардӣ ва Носири  
Бухорӣ. №6.

А.Маҳмадаминов. Забон ва услуби устод Рӯдакӣ аз назари  
С.Айнӣ. № 4.

Усмон Назир. Ғазале, ки чонҳо менавозад. №6.

Ш.Пӯлодова. Рисолати илоҳии инсон аз нигоҳи аллома  
Муҳаммад Иқбол. №2.

Қохир Расулзода. Адабиёт абадияти халқ ва истиқлоли тафак-  
кури миллат аст. №11.

Бобобек Раҳимӣ. Роҷеъ ба як номаи Бедил. №3. Мирзо Бедил:  
мухтасари шарҳи хол. №10-11.

Равшани Раҳмонӣ. Нигоҳе ба қисса, қиссагӯӣ ва қиссахонӣ.  
№7.

Абдунабӣ Сатторзода. «Шикоят аз пирӣ» ва шеърӣ ҳолия дар  
садаи даҳум. №10.

Муҳаммадризо Точдинӣ. Камоли Хўҷандӣ ва Ҳофиз. №3.

Намоз Ҳотамов. Оиди тақдири хазинаи амирони Бухоро. №9.

Майсара Шералӣ. Нақши зан-модар аз нигоҳи устод Лоиқ.  
№5.

Умриддин Юсуфӣ. Девони Ибни Рашиқ. №5.

## **ПОСУХ**

Акбари Турсон. Доди таърих ва бедодии таърихнигор. №12.

## **РЎЗИ ЗАБОН**

Ғоиб Сафарзода. Пул додану дарди сар харидан. Мақолаҳо. №7.

## **РЎЗИ ҒАЛАБА – ҶАШНИ ИНСОНИЯТ АСТ!**

Михаил Шолохов. Илми нафрат. Ҷикоя. Тарҷумаи Азимқул Насимов. №5.

## **САФАРНОМА**

Саъдулло Раҳимов. Сафари Муғулистон. № 4.

## **СОЛОНАИ АЙНӢ**

Худойназар Асозода. Сиёсат, воқеият ва устод Айнӣ. №5.  
Музайяна Сайфуллоева. Мақоми Эрон дар публитсистикаи устод Айнӣ. №5.

## **ТАБРИКОТ ВА ТАМАННИЁТ**

Кори ҷаҳон рӯ ба хубист. №1.

## **ТАРҶУМА**

Андарзи бузургон. Аз русӣ баргардони Юнус Юсуфӣ. №7, 10-12.

Кобо Абе. Гуреза. Ҷикоя. Аз русӣ баргардони Юнус Юсуфӣ. №6.

Чингиз Айтматов. Вақте ки кӯҳҳо суқут мекунанд. Роман. Тарҷумаи Ҳикмат Раҳмат. №3-5.

Хорхе Луис Борхес. Башорати Маркус. Тарҷумаи Қодири Рустам. №8.

Олжас Сулаймонов. Ба мардум дурӯғ нагуфтам. Тарҷумаи Чӯёи Самарқандӣ. №6.

## **ТАҲИЯ**

Муҳаммадризо Шафеъии Кадканӣ. Сувари хаёл дар «Шохнома». №2.

## **ТАҲҚИҚОТ**

Рустами Ваҳҳоб. Меъёрҳои шеърӣ. (Аз рӯи ашъори Мирзо Турсунзода). №11.

Асадулло Саъдуллоев. Усули пешниҳоди манобеъи миллий. №10.

Сайидрахмон Сулаймонов. Тарҷума ва таҳқиқи «Марги судхӯр» ба забони арабӣ. №1.

Ҳамидризо Тавассулӣ. Вижагиҳои меъмории ашқонӣ. №8.

Фарҳод Ҳусейнзода. Убайд Раҷаб вассофи табиат. №10.

Салоҳиддин Фатҳуллоев. Ривоят дар бораи Гурғулӣ. №8.

Худой Шариф. Инсон дар марзҳои шеърӣ шоирӣ. №1.

## **ТАҚРИЗ ВА КИТОБИЁТ**

Фотеҳ Абдулло. Қомуси таърихи кӯҳистони Суғд. №7.

Ҷ.Азимпур. Садоҳо хомӯш намешаванд. №6.

Мубашшир Акбарзод. Шаҳриёри шаҳри Хуршед. №5.

Баҳманёри Мурод. Фасх. Қисса. №8.

Дилшодаи Фарҳодзод. Баъзе хусусияти шеъри сафед дар ашъори Фарзона. №10.

Раҷабалӣ Худоёров. Ғазал дар дostonҳои Амир Хусрав. №5.

А.Ҳасанов. Асари судманд дар заминаи забони илм ва истеҳсолот. №6.

Ҷ. Шамсиддинов. Тадқиқи шӯриши Восеъ дар адабиёт. №6.

Вафо Элбойзода. Накҳат. №7.

**ТУРФАҲО.** № 1-12.

## **ФАРҲАНГИ АСОТИР**

Муҳаммади Ёҳақӣ. Фарҳанги асотир ва дostonвораҳо дар адабиёти форсӣ. №1-12.

## ҲАҚВИЯ

Абдурауф Муродӣ. Қустучў. №2. Илочи воқеа. №12.  
Шералий Мўсо. Идона. №5.

## ҶАШНВОРА

Ҷонон Иқромӣ. Вопасин рўзҳои зиндагии падар. № 4.  
Ғаффор Мирзо. Дар пой вафош чон супоред. Шеърҳо. №1.  
Низом Нурҷонов. Ҷалол Иқромӣ-драмнавис. №9.  
Шамсиддини Солеҳ. Ҷалол Иқромӣ ва Бухоро №9.  
Назри Яздонӣ – 60 сол. №8.

## ҶАШНВОРАИ ИСТИҚЛОЛ

Ваҳдат камоли худшиносӣ. №7.  
Карим Давлат. Дарвозаи тиллоии Шарқ. №9.  
Мухтарам Ҳотам. Истиқлолият ва раванди таърихӣ ташак-  
кули арзишҳои миллӣ. №9.  
Мўъмин Қаноат. Андешаи истиқлол. №9.

## ЭССЕ

Карим Мўсо. Ошиқи миллати ишкниҳод (Қисса аз рўзгори  
Файзулло Ансорӣ). № 4.

## СОЛИ 2010

### НАСР

*Холмуроди Ашӯрзод. Умеде аз ноумедиҳо. Қиссаи таърихӣ. № 2*  
*Баҳманёр. Зукаҳӯр. Сарво. № 3. Қуштор дар Ялмо. Кикоя. № 10*  
*Абдумалик Баҳорӣ. Субҳи дурӯғин. Қисса. № 7*  
*Нодар Думбадзе. Саг. Кикоя. №12.*  
*Муъаммад Ғоиб. Сарғади инсоф. Кикоя. №11.*  
*Зариф Ғулом. Қиссаи мерос. Достон. № 7.*

*Равшани Ёрмухаммад*. Ҳалқаи сегона. Роман. № 4  
*Солеҳи Зарифзод*. Рухак. Ҳикоя. № 4  
*Саидаҳмади Зардон*. Вахш. Роман. № 5.  
*Аброри Зоњир*. Ибни Лодан. Роман. №12  
*Истад Қосимзода*. Сарнавишт. Қисса. № 2  
*Элеонора Қосимова*. Точик. Қисса. №3  
*Муњиб Қурбон*. Вакте ки ях об мешуд... Ҳикоя. № 10  
*Диловари Мирзо*. Борон пайњоро мешўяд... Роман. № 8-9  
*Холиқ Мирзозода*. Самарқанд. Роман. № 1  
*Шералӣ Мўсо*. Рози зиндагӣ. (Ҳикоя). № 8  
*Озараҳи*. Андешапорањо. № 8  
*Абдуқодири Рањим*. Модар. Қарз. (Ҳикоя). № 9  
*Сорбон*. Росу. Роман. № 1-2, *Санам*. (Қисса). №11  
*Ато Ҳамдам, Леонид Чигрин*. Дар кўчаҳои қисмат. Қисса. № 6  
*Садриддин Ҳасанзода*. Торикрўшан. Ҳикоя. № 6

### НАЗМ

*Ақбар Абдулло*. Гардиши айём. Шеърҳо. № 6  
*Зиё Абдулло*. Бо зўрии худ ба пост одам. Шеърњо. № 10  
*Анварбеки Абунаср*. Гулбоғи ғазал. Ғазалҳо. № 2  
*Муњаммадалӣ Аљамӣ*. Ватан. Ашғор. №11  
*Рустами Ваҳҳоб*. Лозуркўҳ. Манзума. № 1  
*Гулназар*. Хомаи миҷғони ту. Рубоӣёт. № 4  
*Гулноз*. Шўълае дар садаф. Ашғор. № 8  
*Гулруҳсор*. Шоири фардо. Шеърҳо. № 3  
*Муҳаммад Ғоиб*. Шер ҳеҷ аст пеши чамъи мўр. Шеърҳо. № 2  
*Ҳақназар Ғоиб*. Ёдгор. Шеърҳо. № 5. Дар фочеаи селбурди  
 Кўлоб. Шеърҳо. № 6  
*Аламхон Кўчаров*. Рубоӣёт. № 7  
*Љумъа Кувват*. Муњаббатгоњи миллат. Шеърњо. № 8  
*Абдулњай Каландар*. Хешро бишнохтаи. Шеърњо. № 10  
*Саидалӣ Маъмур*. Рубоӣёт. № 1  
*Рањнои Мубориз*. Маҷлиси парандаҳо. Се шеър. № 3  
*Рањмат Назрӣ*. Солгардон. №12

- Нўшин*. Ба чашми шабнам, гули шакарнам. Шеърҳо. № 1  
*Озар*. Ҳама қоим бошем. Шеърҳо. № 3  
*Усмон Назири Оташ*. Гулборон. Рубоиёт. № 8  
*Камол Насрулло*. Реша дар имони худ. Ашъор №12  
*Неъмат Оташ*. Нидои Камол. Шеърҳо. № 2  
*Басир Расо*. Илтиљонома. Манзума. № 7  
*Сиёвуш*. Тафсири ғами ту. Ашъор. № 7  
*Бозор Собир*. Хуни қалам. Ашъор. №12.  
*Ҳасани Султон*. *Гулфишони табиат*. Ашъор. №11  
*Нукраи Суннатниё*. Порае Наврўзу хуршедам биёр. Ашъор.  
 № 9  
*Салими Хатлонӣ*. Фурсат ғанимат аст, ки ногоҳ як дам аст.  
 Ғазалиёт. № 4  
*Фарзона*. Дар чиллахонаи дил. Шеърҳо. № 6  
*Адибаи Хуљандӣ*. Сўъбати баргисапедорӣ. Ашъор. №11  
*Муҳаммад Холиқ*. Рўшанибунёдам, аз бас ғофили дил нестам.  
 Ғазалҳо. № 3  
*Амири Хошок*. Рубоиёт. № 2  
*Парда Ҳабиб*. Рўди ту ин дилу кўњи ту ин тан аст. № 7  
*Аскар Ҳаким*. Анўширвон дар додгоњи адл. Ашъор. № 9  
*Анлиддин Ҳисорӣ*. Як қалам андеша. Ашъор. №11  
*Муҳтарам Ҳотам*. Рубоиёт. № 1  
*Абдуғалим Ҳусайнӣ*. Қалбам аз ростии худ ба забон мамнун  
 аст. № 10

### ЭҶОДИ ҶАВОНОН

*Кўлоббӣ Раҷабова*. Омўзгор. Шеърҳо. №2

### АДАБИЁТИ БАҶАҶО

*Азизи Азиз*. Шоҳзодаи аблаҳ. № 3  
*Абдуғаффори Партав*. Тифли хушпай. № 8  
*Ҷура Ҳошимӣ*. Бахти баланд. Шеърҳо. № 6

## **АЗ АДАБИЁТИ ҲАМЗАБОНОН**

*Алиширафи Дарвешӣён. Кабри габре. Кикоя. (Таъбия Ю.Юсуфӣ). № 10*

*Ҳасани Теъронӣ. Эъдом. Кикоя. (Таъбия Ю.Юсуфӣ). № 9*

*Содиқи ҲИДОЯТ. Паёми Кафка. Таъбия А.Насимов. № 1*

## **АХБОРИ ФАРҲАНГӢ.. № 1 -12**

### **БАҲС**

*Луқмон БОЙМАТОВ. Спитамен ё Спитамон? № 6*

### **БАЁЗИ ИСТИҚЛОЛ**

*Мӯъмин Қаноат, Гулназар, Ҳақназар Ғоиб, Саидали Маъмур, Камол Насрулло, Раъмат Назрӣ, Сафармуъаммад Аюбӣ, Аълиддин Кисорӣ. №9.*

### **БА МУНОСИБАТИ 65-СОЛАГИИ ҒАЛАБАИ БУЗУРТ**

*Ҷонон Иқромӣ. Адиби чанговар. № 5*

*Боймирзо Шужуров. Бешаи булбулон. № 5*

### **БОЗЁФТ**

*Қосим Нурбодов. Охири каломи Лоҳутӣ. Ҳикояи воқеӣ. № 6*

### **ДАФТАРИ РОҒУН**

*Муҳаррам Сорбонзод. Рубоӣёт. № 4*

*Яъқуби Ҳикматзод. Рубоӣёт. № 4*

### **ДИДГОҲ**

*Намоз Ҳотамов. Алифбои лотинӣ ва кирилӣ: сабаб ва оқибатҳои он. №11*

### **ЁДБУД**

*Шоҳзамон Раҳмонов. Шоири ҳамсадои халқ. (Бахшида ба зодрӯзи Пайрав). № 1*



## **ЁДДОШТҲОИ САФАР**

*Рустами Ванъоб. Љанъони љовидони шеър. №11*

## **ЁДКАДА**

*Ҷумъабой Азизкулов. Адиби хунарманд ва шучоъ. (Ба ифтихори 80-солагии Љ.Одина) № 3*

*Лоиқ. Асадулло Саъдуллоев, Дорои Дӯст. (Ба ифтихори 70-солагии Ғоиб Сафарзода)). № 2*

*Искандар Мирзоев. Уқоби кўнистон! (Ёде аз Зафар Нозим). №11*

*Муъаммадъон Мирзошоев. Сангъои гўё. (Ёде аз Аъроп Мухторов) №11*

*Мирзо Шукурзода. Ғаввоси дарёи нур. (Ба ифтихори 80-солагии доктори илмъои филология Мирзо Аъмадов). № 5*

## **МАЪРИФАТИ СОЗАНДАГӢ**

*Ҷонибек Ақобир. Паймони сарнавиштсоз. № 6, Хушбин ва нексиришт. №9.*

## **МЕРОСИ НИЁГОН**

*Мирзо Абдулқодир Бедил. Рукаъот. (Таҳияи Бобобек Раҳимӣ). № 4-10.*

*Ашъори Ғаттоъии Нишопурӣ. Таънияи Исмоил Зарифӣ. Мирзобек Самадӣ. № 10*

## **МУСОҲИБА**

*Дорои Дӯст ва Ақбари ТУРСОН. Ақл ва адл. № 3-5.*

*Зайд Саидов. №6.*

## **ОСОРИ БУЗУРГОНИ ҶАҲОН**

*Афлотун. Љумъур. Аз англисӣ тарљумаи Фуод Рўшонӣ. № 10*

## **ОЧЕРК ВА ПУБЛИТСИСТИКА**

*Рӯзи Аҳмад. Инсони неқўсиришт ва чарроҳи ҳозик. № 5*

*Давлати Даврон. Аз остона то минбари падар. №12*

- Љонон Икромӣ.* Боњам бошему бењам не. №11  
*Раҷаб Мардон.* Девонагии марди хушёр. №7.  
*Бахтёр Муртазо.* Чилучорчашма, санаи 136-и ҳичрӣ. № 1  
*Шералӣ Мӯсо.* Нигине дар кӯҳистон. № 3  
*Холназар Муҳаббатов.* Мутафаккир ва донишманди замон. № 8  
2. Об – рӯшноӣ. № 10

## ПАЖЎҲИШ

- Олими Бухорӣ.* Одамі аз одамият шуд шариф. № 9  
*Пайванди Гулмурод.* Истибдод ҳақро дар зӯрӣ мебинад. № 6  
*Амиршоҳ Ёрмуҳаммадов.* Нахустин намунаи матбуоти советии тоҷик. № 5  
*Сайфуллои Муллоӣ.* Таъассуми таърих ва рӯи ватандӯстӣ дар насри даврони истиқлол. № 9  
*Абдулманнон Насриддинов.* Андешаҳо дар бораи наشري ӯлади «Шоънома». № 7  
*Бобобек Раҳимӣ.* Бедилшиканӣ чӣ маънӣ дорад? №12  
*Қодири Рустам.* Байти нави Рӯдакӣ ва бозхонии байтҳои машҳури ӯ. № 1  
*Исматулло Саидов.* Муаммои офариниши олам. №11  
*Атахон Сайфуллоев.* Дастоварди тозаи наср. № 9  
*Олга Смирнова.* Масоили адён дар Осӣи Миёна. №11  
*Алии Хуросонӣ.* Одоб ва ӯнари номанигорӣ дар «Шоънома»-и Фирдавӣ. № 9  
*Мавҷуда Ҳҷова.* Мавлоно Ҷомӣ ва ғазалсароёни пешин. № 6  
*Аскар Ҳаким.* Бозтоби муфради ғиноӣ. №12.  
*Муътарам Ҳотам.* Пешоянди чанд пешванд. № 10  
*Шодӣ Шоқирзода.* Мусоъиба бо мутарљим Маъмуди Ҳаддоӣ. № 7

## ПАЙМОНИ САРНАВИШТСОЗ

- Љонибек Ақобир.* Пешгуфтор ба ӯшани Ваъдат. №6

## РАВОБИТИ АДАБӢ

- Шодӣ Муъаммад Сӯфиев.* Марзбони адаби форсӣ

## СОЛРЎЗИ МАВЛОНО

*Шанъбози Кабир, Хуриед Кабиров.* Султони мулки сухан. № 9

## СОХТМОНҲОИ ЗАРБДОР

*Ҷамолиддин Тошматов.* Уқоби Роғун. № 6

## ТАДҶИҚОТ

*Субњон Амирзода.* Устод Рӯдакӣ: андешањо дар њошияи тазкираи Авфии Бухороӣ. № 10

*Зухро Афсаҳова.* Мавзӯи ишқ аз нигоҳи Ғолиб. № 2

*Бадриддин Мақсудов.* Сатрњои пурњарорат. № 10

*Ҳомид Маҷидов.* Мулоҳизае чанд роҷеъ ба баъзе масъалаҳои грамматикаи забони адабии тоҷик. № 2

*Абдухолиқ Набавӣ.* Мураббӣ ва устоди ғамхори адибони ҷавон. № 3

*Асадулло Саъдуллоев.* Љабъаи њикмати созанда. № 7

*Замира Ўлмасова.* Тадқиқи бадеъии воқеияти таърихӣ. № 3

## ТАРҶУМА

*Акутагава.* Азобњои љаъаннам. Тарљумаи Қодири Рустам. № 8

Андарзи бузургон. Тарҷумаи Юнус Юсуфӣ. № 1-12

*Темури Зулфиқор.* Аз боғи барфоғӯши хурмоњои заррин. Марг нест. (Масал) Аз русӣ тарљумаи Фарзона. № 9

*Элеонора Қосимова.* Тоҷик. Қисса. Тарҷумаи Н.Икром. № 3

*Уилям Фолкнер.* Ба инсон бовар дорам. Тарҷумаи Баҳриддини Чӯё. № 2

*Эрнест Хемингуэй.* Рисолати инсон будан. Эссе. Тарҷумаи Чӯёи Самарқандӣ. № 6

*Виям Шекспир.* Ричарди 3. Тарљумаи Низом Қосим. № 7-8

*Василий Шукшин.* Тасодуф (ҳикоя). Тарҷумаи Саидмурод Расули. № 5

## ТАҚРИЗ ВА КИТОБИЁТ

*Юсуф Акбарзода. Китоби кўдакон чӣ гуна бояд бошад? № 4*  
*Луқмон Бойматов. Нақди «Донишномаи Сомониён». № 1*  
*Сайфулло Маҳкамов. Саликаи эҷодӣ. №11.*  
*Атахон Сайфуллоев. Хусну маънии романи иҷтимоӣ ва ахлоқӣ. № 1*

**ТУРФАҲО. № 1 – 12.**

### **ФАРҲАНГИ АСОТИР**

*Муҳаммадҷаъфари Ёнакӣ. Фарҳанги асотир ва дostonвораёндар адабиёти форсӣ. Таъбия ва тавзеъоти Р.Ваъноб. № 1-12.*

### **ҲАҶВИЯ**

Эгамназар Соҳибназаров. Васвасаи чопи китоб. № 2

### **ЧАШНВОРА**

***Ба муносибати 100-солагии Бокӣ РАҶИМЗОДА.***

Лоик, Бозор, Гулрухсор, Саидали Маъмур, Камол Насрулло, Раъмат Назрӣ, Абдулҷамид Самад, Рустама Ваъноб. №5

***Ба муносибати 70-солагии Љонибек Қувноқ***

*Давлати Даврон. Пайвандгари ду соғил. №11*

***Ҷамовиҳои шоирони Бадахшон ба ҷаиши Ваъдат.***

Ширин Бунёд, Муҳаммадалишоҳ Найдаршоҳ, Салимшо Налимшо, Султон Шоҳзода, Раънои Мубориз, Наврӯзи Гулзода, Занҷирбеки Ёқуб. №6.

***Ба муносибати 60-солагии Муҳтарам Ҳотам***

*Муҳтарам Ҳотам. Ориёно-Эронвич. № 4*

# СОЛИ 2011

## НАСР

- Баъманёр*. Гирдбод. (Ҳикоя). №3  
*Муъаммад Ғоиб*. Ҳасрати дидор. (Ҳикоя). №7  
*Зариф Ғулом*. Се дуздии як ишк (Қисса). №11  
Равшани Ёрмуъаммад. Таътили ильборї. (Қисса). №7  
Сайидаъмади Зардон. Вахш (Роман). Дафтари дуввум. №4  
*Ўрун Кўњзод*. Ҳайльо. Дафтари чорум. №1  
*Диловари Мирзо*. Махсуми Нусратулло (қиссаи ӯульъатї). №9  
*Шералї Мўсо*. Падар (Қисса). №3  
*Абдуғаффори Партав*. Илм фидої меҳонад. (Ҳикоя). №1,  
Бозии қисмат (Ҳикоя). №11  
*Аъзам Сидкї*. Тухми анко (Порча аз романи нотамом). №2  
*Сорбон*. Спитамон (Қисса). №11  
*Эњсон Субњон*. Номаи гумшуда (Қиссаи ӯульъатї). №12  
*Марямбонуи Фарғонї*. Санги соњибном (Ҳикоя). №10  
*Юнус Юсуфї*. Шинак (Роман). №8  
*Сайидаъмади Ҳасан*. Қиссаи муњольират (*Ҳикоя*). №4, Кина  
ва ашк. (Ҳикоя). №12

## НАЗМ

- Адибаи Азиз*. Атри офтоб (Ашњор). №2  
*Шараф Афзалї*. Рубоиёт. №12  
*Мењмон Бахтї*. Забони модарї (Ашњор). №4  
*Ширин Бунёд*. Рўдакї буду шукўњи шеър буд. (Ашњор). №12  
*Гулназар*. Ту зулоливу чашмаоби манї (Ашњор). №2, Лолањо  
дар ёлањо (Ашњор). №12  
*Муъаммад Ғоиб*. Суфраи бахт. (Ашњор). №4  
*Ҳаќназар Ғоиб*. Нозкўл (Ашњор). №11  
*Иззатбек Идиев*. Дар сояи шањчинор (Шеър). №3  
*Лоик*. Ҳалолат бод, эй дил! (Ашњор). №5  
*Абдулқосим Лоњутї*. Эроннома. (Ашњор). №8  
*Сайидалї Маъмур*. Ахтари ман. (Ашњор). №1, Хати сабз

(Ашъор). №11

*Нольі Мурод.* Шеваи ватандорї (Шеър). №7

*Раъмат Назрї.* Ниёиши хуршед. (Ашъор). №10

*Ато Мирхоъаи Нерӯ.* Нафаси дуввум (Шеър). №6

*Нуралии Нурзод.* Субъи милод. Ашъор. №1

*Абдулқодири Раъим.* Қасд. (Ашъор). №12

*Абдуллоъи Раънамо.* Фаръанге дигар бояд... (Ашъор). №11

*Наср Бобои Сарфароз.* Шеър. №12

*Сиёвуш.* Биё, ба роъ биё (Ашъор). №2

*Мирзо Турсунзода.* Асри ман (Ашъор). №10

*Фарзона.* Фасли сабзи ифтитоъ (Силсилаи ашъор). №3

*Муъаммад Холик.* Панлъ ғазал. №10

### **БАЁЗ**

*Киром Остонзода.* Рубоиёт. *Қаърамон Буръон.* Салом, эй баъор. *Салоъиддини Садриддин.* Ғазалвора. *Наср Бобои Сарфароз.* Нидо дар рӯёё. *Амири Хошок.* Токи дил. *Нуриддини Юсуфзод.* Ба сар меравем мо. *Шараф Афзали.* Муфрадот. №7

### **ЭҶОДИ ҶАВОНОН**

*Орзуи Исо.* Хатсайри яқсӯ (Ашъор). №6

*Чароғи абадї.* №1

### **АДАБИЁТИ БАЧАҶО**

*Нодири Лукмонзода.* Нони ӯалол. (Қисса). №1

*Одина Мирак.* Сағ ва гурба. №6

### **АДАБИЁТИ ҶАМЗАБОН**

*Содиқи Исён.* (Афғонистон). Ғазалиёт. №3

*Таронаъои эронї.* *Таъбияи Салоъиддин Фатъуллоев.* №11

### **АДАБИЁТИ ХАЛҚ**

*Қурбоналї Раъаб.* Достони Замон. №4

## **АХБОРИ ФАРҲАНГӢ 1-12**

### **АЗ ҶАЛАСАИ САДОРАТИ ИТТИФОҚИ НАВИСАНДАГОНИ ТОҶИКИСТОН**

*Гулназар. Забони шеърӣ лавонон. №7*

*Саттор Турсун. Забон сурати тафаккур аст. №7*

### **БАҲС**

*Ўрун Кўњзод. Фарҳанги ватандорӣ. №10*

\*\*\*

*Љонибек Ақобир. Пойгоњи истиқлол. №9. Соли сабзрӯишњои  
Ватан. №12*

*Абдулҷамид Самад. Мўълъизањои роњи истиқлол. №9*

*Саттор Турсун. Вильдон ағар бедор аст. №9*

*Саъдуллоњ Рањимов. Истиқлол ва саъми мо. №9*

### **БАЁЗИ ИСТИҚЛОЛ**

*Меъмон Бахтӣ. Ғазали вањдат. Камол Насрулло. Сухан аз  
истиқлол. Сайидалӣ Маъмур. Љои ту дар дили ман. Рањмат  
Назрӣ. Хонаи умед. Нуҷраи Суннатниё. Ватандорӣ ба дўши мост.  
Ато Мирхольаи Нерӯ. Ин туӣ санги сабури дањр. Парда Њабиб.  
Дар хатти аввал. Озар. Парчами миллӣ. Мирзо Шўқурзода.  
Мунољот. Лаъљубаи Мирзоњасан. Субњи истиқлол буд. Гурез  
Сафар. Ман ватандорам. Шањрия. Сароиши истиқлол. Равшани  
Њамроњ. Тољикистон. Нуриддин Амриддин. Хуршеди истиқлол.  
№9*

### **БАРАССИИ «САДОИ ШАРҚ»**

*Худоӣ Шарифов. Шеър дар «Садои Шарқ». №11*

### **ЁДБУД**

*Љумъабой Азизқулов. Зикри хайр зинда қунад номро. №3*

*Равшани Ёрмуњаммад. Офтоб дар роњ. №3*

*В.Кляшторина. Љањони андешањои Жолаи Исфањони. №6*  
*Низомуддини Муњаммадикром. Юсуфи гумгаштаам. №11*  
*Ато Мирхоља. Одами тиллої. №12*  
*Нарзи Обидов. Дар байни устодон. №3, Самбўсаи шоњмотї.*  
**№10**  
*Асадулло Саъдуллоев. Санъати рўњнавоз. №11*

### **ЁДКАДА**

*Сулаймон Анварї. Сухан дар коми ў меёфт сайќал. №8*  
*Низом Косим. Баччадорї зинда медорад маро. №7*  
*Уктам Мањмудов. Вакили мардумї. №6*  
*Холик Мирзозода. Тугён. №6*  
*Шарафбону Пулодова. Мунодии дўстии халќњо ва истиќрори*  
*суљ дар рўи љањон. №9*  
*Абдулќодири Рањим. Зиндаёд. №6*

### **ЁДКАДАИ «САДОИ ШАРҚ»**

*Абдулњамид Самад, Акбари Турсунзод, Абдунаби*  
*Сатторзода, Худои Шарифов, Гулназар, Қоришарифи Шерали,*  
*Давлати Худоназар, Холмурод Шарифов, Юсуфи Акбарзода,*  
*Фотењи Абдулло, Абдулмаљид Достиев, Убайд Раљаб,*  
*Зебуннисо. №5*

### **ЁДНОМА**

*Майсараи Мазорї. Симои модари устод Лоик. №5*  
*Камол Насрулло. Офтоб омад далели офтоб. №5*  
*Абдуманнони Насриддин. Офтоби маърифатро наќл нест. №5*  
*Мисбоњиддини Нарзиќул. Устод Лоик ва арљи сухан. №5*  
*Доктор Саид Камол Њољ Саидљаводї. Ёддошт ба китоби*  
*устод Лоик «Рўњи рахш». №5*  
*Тольбой Султонї. Бузургдошти модар ва муќаддасот. №5*  
*Доктор Њушанги Толеъ (Эрон). Андешаи фарњангии*  
*шодравон Лоик Шерали. №5*  
*Фарзона. Армуѓоне аз азал. №5*  
*Доктор Алиасѓари Шеърдўст (Эрон). Устод Лоик Шерали.*



№5

*Юнус Юсуфӣ. Сарфу наъве ки дорем, ба дард намехурад. №5*

## **ЁДИ ҒАЛАБАИ БУЗУРГ**

Номаҳои садоқат. №5

## **МЕРОС**

*Лоик Шералӣ. Дар боби анъана ва русуми нав. №5, Сӯъбати орзуҳо. №5, Дарси санъати олі. №5, Пешгуфтор ба китоби Р.Масов. №5*

## **МЕРОСИ АДАБИ**

*Файзиш Даканӣ. Сокиё, имрӯз наврӯз аст. №3*

## **НАВРӯЗ ЧАШНИ ИНСОНЯТ АСТ. №3**

## **ОСОРИ БУЗУРГНИ ЧАҶОН**

*Афлотун. Љумъур. Аз англисӣ тарљумаи Фуод Рӯшонӣ. № 6, 7, 10*

## **ОЧЕРК ВА ПУБЛИТСИСТИКА**

*Саиданвар Камолов. Оташро бо оташ хомӯш намекунад. №9*  
*Абдулхай Маъмадаминов. Корномаи фарзанди миллат (Очерки таърихӣ). №5*

*Холназар Муъаббатов. Тағйири иқлим ва мушкилоти он. №2*

*Шералӣ Мӯсо. Дунёи сабзи Роғун. №10*

*Љамолиддин Тошматов. Одамони неkhoъ. №9*

*Искандар Намроқулов. Дар ӯамоёнгӣ бо хирад. №6*

*Абдулмӯмин Шарифов. Ганљи кӯъистон. №1, Дар омади гап.*

№12

## **ПАЙҒОМ**

*Саидаи Муъиддин. Ситораи рӯз (Ашъор). №7*

## ПАЖЎҲИШ

*Масрури Абдуллоъ.* «Намунаи адабиёти тољик» ва ташаккули худшиноси миллӣ. №1

*Юсуф Акбарзода.* Нигоъе ба шеъри тољикии нимаи дуоми садаи бист. №1

*Луқмон Бойматов.* «Энциклопедия» ё «Донишномаи бузурги миллӣ». №12

*Рустами Ваъноб.* Худшиноси миллӣ дар ашъори Лоик Шералӣ. №9

*Абдухолик Набавӣ.* Мушкилаҳои навназарӣ ба эльодиёти устод Айнӣ. №2

*Бобобек Раҳимӣ.* Зистномаи Бедил. №4,6,7,8,9,10,11,12

*Саидумрон Саидов.* Чанд сухан дар матншиноси осори Рӯдакӣ. №6

*Муъаммадризо Тольдинӣ.* Нигоъе ба шеъри «катиба»-и Ахавони Солис. №10

*Олимъон Хољамуродов.* Гароишҳои асосии насри бадеии форсии қарни XX. №6

*Алиаъмади Ҳақшинос.* Ҳофизшиносӣ-худшиносӣ. Таъбияи Худоӣ Шарифов. №4

*Муътарам Ҳотам.* Овогароишҳои вожаҳо дар забон ва вижагии таърихияшон. №2

*Доктор Алиасғари Шеърдӯст.* Рӯдакӣ – чашму чароғи фаръанги тољикӣ-эронӣ. №1

*Мирзо Шукурзода.* Кони сухани сабз. №2

## САДАИ УСТОД ТУРСУНЗОДА

*Рустами Ваъноб.* Аъаммияти миллӣ ва ӯлаҳои осори устод Мирзо Турсунзода. №10

*Васфи устод Турсунзода.* №10

*Аламхон Кӯчаров.* Таълифоти ӯиндустиони устод Турсунзода. №1

*Шарафбону Пулодова.* Ҳиндустон дар эльодиёти Мирзо Турсунзода. №5

*Саъдулло Раъимов. “Рӯди ман олам дигар шуд...”*. №10

### **САФАРНОМА**

*Даврони Холназар. Дилро ба дил раъест.* №12

### **ТАРҶУМА**

*Андарзи бузургон. Аз русӣ тарљумаи Ю.ЮСУФӢ.* №1,2,3,  
6,7,9,10,11,12

*Ҷабуа Амирэъибӣ. Тугашха. Тарљумаи Баъриддини ЉӮӢ.*  
№12

*Нодар Думбадзе. Диламро накоб! (Њикоя). Тарљумаи Карим  
Давлат.* №11

*Эрнест Хемингуэй. Љашн. (Роман). Аз русӣ тарљумаи Истад  
Қосимзода.* №2,3.

### **ТАҚРИЗ**

*Илњом Эшонзода. Нигоње ба нашри нави «Армуғони  
Саббок».* №11

### **ФАРҶАНГ**

*Рӯзиш Ањмад. Рамазон сӣ рӯз мењмони ман аст.* №8

*Муњаммадљаъфари Ёњаќӣ. Тиррӯз. Тањия ва тавзењоти  
Р.Вањњоб.* №1,2,3,4,5,6,7, 8,9,10,11,12

*Нусратулло Саидов. Русуми дафн дар Зарафшон қабл аз  
ислом* №12

### **ҶАШНВОРА**

*Нур Табаров. Дар дањр буд ягона.* №7

*Мирзо Шукурзода. Аламбардори ишқу андӯњи Ориёно.* №4

### **ҶАШНВОРА – 70-СОЛАГИИ ЛОИҚ ШЕРАЉӢ** №5

*Рустами Вањњоб. Гулбонги дарои бедорӣ.* №5

**ҶАШНИ ВАҲДАТ ВА ПИРЎЗИ МУБОРАК,  
ҶАМВАТАНОН!**

*Љонибек Ақобир. Паём: рӯњонияти шинохтан. №6*

# СОЛИ 2012

## НАСР

- Зулфия Атої. Бўсаи афӣї. Њикоя №1  
Баъманёр. Обсувор. Сарво. №9  
Муъаммад Ғоиб. Мотами бахт. Њикоя. №5  
Зариф Ғулом. Меъробӣ муъаббат. Њикоя. №11  
Шоъмузаффар Ёдгорӣ. Талош. Роман. №5, №6  
Равшани Ёрмуъаммад. Завлонаъои гусаста. Кисса №8  
Аброри Зоъир. Шикасти зулмот. Роман №3  
Урун Кўъзод. Њайльо. Роман. Дафтари панълум №11  
Кароматуллоъи Мирзо. Ду каърамон аз як хонадон (Киссаи  
њульъатӣ). №3 Марги бегуноъ. Роман. №6  
Равшани Махсумзод. Ду муъольир. Њикоя №7  
Баъманёр Муродӣ. Кадаме ба биъишт. Кисса №10  
Њанифаи Муъаммадохир. Парастуъо бармегарданд. Кисса.  
№2  
Гулчеъра Муъаммадиева. Пушаймонӣ. Њикоя №8  
Анвар Мирзоъакими Олим. Чашмаи деъа. Њикояъо №10  
Абдуғаффори Партав. Ду ъикоя. №12  
Маъид Салим. Хирс. Кисса №6  
Абдулъамид Самад. Достони нотамоми Мастчоъ. Эссе. №9  
Сорбон. Шерпаланг. Кисса. №12  
Муъиддин Хоъазод. Лавъаъо ва лавъзаъои зиндагӣ. №1  
Ато Њамдам, Леонид Чигрин. Зинаъои дўзах. Роман. №4  
Сотим Улуғзода. Марги Њофиз. Њикоя. №3

## НАЗМ

- Валиълон Акбарӣ. Сарамард. Достон. №2  
Рустами Ваъъноб. Наълво. Ашъор. №10  
Абдўсаиди Воъид. Зиндаам зи ишк. Ашъор. №5  
Гулназар. Сарзамини беъади ишк. Ашъор. №7.  
Гулрухсор. Нигоъи оъуи танъо. Ашъор. №6  
Њакназар Ғоиб. Оӣ агар. Ашъор. №5

Муъаммад Ёоиб. Ман гиря барои худ накардам. Ашъор. №8  
Низом Ёосим. Љуз тири хешу щуз њадафи хеш нестам. Ашъор. №1

Сайдалі Маъмур. Борони сабз. Шеърњои кўтоњ. №10  
Мирсаид Миршакар. Он чи дил гуфт. Ашъор. №5  
Ато Мирхоља. Масал. Манзума. №8  
Раънои Мубориз. Ба номи субъаву субњ. Ашъор. №12  
Њољі Мурод. Тегаи њафтод. Ашъор. №7  
Камол Насрулло. Њамватан, субњат ба хайр. Ашъор. №4  
Давлати Раъмониён. Як шўља дил. Ашъор. №6  
Темур Султон. Найистони дил. Рубоиёт. №10  
Фарзона. Анори Ёсин. Ашъор. №2  
Парда Њабиб. Ваъдати Ватан. Ашъор. №9  
Равшани Њамроњ. Як хўша нигоњ. Ашъор. №9  
Аълиддини Њисорі. Ёазал мерехт. Ашъор. №5

### **АХБОРИ ФАРЊАНГІ №1-11**

### **АЪЗОИ НАВИ ИТТИФОЀ НАВИСАНДАГОНИ ТОЉИКИСТОН**

Толиби Луќмон. То гулу обу дарахт. Ашъор №11

### **БАЁЗ**

Сафар Аюбзодаи Маъзун. Ман аз мероси дил љовид монам.  
Саидамин Љило. Њаќталаб. Њамроњи Авлиёпур. Хотироти даст.  
Шералі Латиф. Тољикистони азизам. Зариф Шариф. Гули сунѓі.  
Валиён Баёні. Парчам пару боли мо. Хусрави Саъдулло.  
Меъмори шеър. Њасани Султон. Хотами мулки Сулаймон.  
Сафармуъаммади Хатлоні. Соќинома. №12

### **БАЁЗИ НАВРЎЗ**

Гулрухсор. Муждаи арѓушти як щуфти парасту. Абдуљамид  
Самад. Чакомаи наврўз. Гулназар. Наврўзі. Камол Насрулло.  
Хонатаконі. Раъмат Назрі. Наврўз. Нуќраи Суннатниё. Наврўз.

Рустами Ваънъоб. Наврӯз. №3

### **ЭЪОДИ ЉАВОНОН**

Рудобаи Мукаррам. Баъори нозанин. Ашъор. №1  
Довудшоъи Сулаймоншоъ. Фараъ. Њикояи фантастикӣ. №2

### **БАЪС ВА АНДЕША**

Баррасии «Садои Шарк». №5  
Рустами Ваънъоб. Фаръанги миллӣ ва рисолати равшанфикрӣ.  
№9.  
Абдуллоъи Раънамо. Чаро ба истиқлоли фикрӣ намерасем?  
№9  
Мирзо Шукурзода, Абдулъамиди Самад. Сӯхтан ва сохтан.  
№4

### **ГУФТУГӢ**

Њафиз Раъмон. Мазруф дар зарф аст. №5

### **ЁДБУД**

Ду њикояи нави Алӣ Хуш. Пажӯъиш ва таъбияи Маъид Са-  
лим. №10  
Хоъамуъаммади Муъаммадзод. Сотим Улуғзода нависандаи  
воломақом. №9

### **ЗАБОНШИНОСӢ**

Њомид Маъидов. Фасоъати сухан ва санъати интихоби  
маъноӣ дақиқ. №10

### **ИСТИҚЛОЛИЯТ-ЉАВЪАРИ ЊАСТИИ МИЛЛАТ**

Љонибек Ақобир. Шахсият ва истиқлол. №9

### **МАЪФИЛИ БЕДИЛХОНӢ**

Курбоналӣ Идрисов. Сайри камол. №1  
Бобобек Раъимӣ. Шаръи як байти Бедил. №1

Боймурод Шарифзода. Сайри маъно.№3



## **МАШВАРАТИ ЉУМЊУРИЯВИИ АДИБОНИ ЉАВОН**

Толиби Луќмон. Фасли эњё. Шобегим Маликшоева. Нону хок. Дилшоди Муњамадмурод. Кўдаќи. Каримов Самариддин. Ѓазалвора. Муњриддини Сабури. Биёи. Дайхудо Вањдат. Овози Мавлоно. Бахтиёри Рањмон. Пайки бахт. Иброњимљон Дўстализода. Нафасшумор. №4

## **МЕРОСИ НИЁҒОН**

Шайх Мањмуди Шабистари. Гулшани роз. №2

Ќатрони Табрезі. Рубоиёт. Тањияи Усмон Назири Оташ. №3

## **ОСОРИ БУЗУРҒОНИ ЉАЊОН**

Робидронат Тагор. Нукот. Аз русі тарљумаи Рустами Вањњоб. №4

## **ОЧЕРК ВА ПУБЛИСИСТИКА**

Мирањмади Амиршоњи. Роњи нур. №10

Њасан Асоев. Дурнамои Роѓун №12

Љонон Икромі. Тољикистон ба донишгоњи рассомі эњтиёл дорад. №5

Холназар Муњаббатов. Шебу фарози илми тољик. №1.  
Андешањо перомуни Истиклолияти Тољикистон. №8

Абдумўмин Шарифов. Бурду бохти муњольирати мењнати №12

## **ПАЖЎЊИШ**

Юсуфи Акбарзода. Давраи тозаи инкишофи шењи тољик. №8, №12

Муњамадалі Аљамі. Шоире бо китобу сабаќи худшиносі. №10

Рустами Вањњоб. «Масъалаи Шарќ» ва ворисияти адабі дар «Чароѓи абади». №7.

Доктор Муњамадризо Шафењи Кадкані. Талаќќии кудамо аз ватан. Тањияи Азимќул Насимов. №1

Бадриддин Маќсудов. Хоља Њофиз ва Хоља Камол. №3

Матлубаи Мирзоюнус, Субњони Аљзам. Оид ба концепсияи

нави таъќики таърихи адабиёт ва наќд... №2

Мисбониддин Нарзиќул. Барраси ва наќди роман. №12

Камол Насрулло. Шаъписари Хайём. №1

Нодири Нодирпур. Сухане чанд дар бораи масоили тозаи шеър. №2

Низом Нурљонов. Аввалин драмнависи касби №2

Бобобек Рањими. Зистномаи Бедил. №1, №2, №5, №6, 8, 9, 11, 12.

Љамолиддин Саидзода. Истиклолияти наср. №1

Шодимуњаммад Сўфиев. Низоми ва суннати соќиномасарои. №7.

Худои Шарифзода. Марги бегуноњон. №10

### **ПАЁМЊОИ НАВРЎЗИИ АДИБОН**

Ўрун Кўњод, Саттор Турсун, Фарзона, Мирзо Шукурзода. №3

### **САЊИФАИ ИСТИЌЛОЛ**

Камол Насрулло. Меодгоњи нур. №11

### **ТАРЉУМА**

Андарзи Бузургон. Аз руси тарљумаи Юнус Юсуфи. №№1-12

Лу Син. Зиндагиномаи воќеии А-ќю. Тарљумаи Қодири Рус-там. №11

Лев Толстой. Њикояњо. Аз руси тарљумаи Файзулло Бобоев. №12

### **ТАЊЌИЌОТ**

Аламхон Кўчаров. Матншиноси ва матбуот. №6

Мирзо Шукурзода. Њидоятро дар чи њадде мешиносем? №1

### **ТАЌРИЗ ВА КИТОБИЁТ**

Исомиддин Салониддинов, Абулбосити Фазлиддин. Пажуњиши тоза. №11

Мирзохўља Шодиев. Як паъљуи вижаи романи Вахш. №5

Пури Љањонгир. «Гўї осонаш, валекин нест осон гуфтанаш».  
№11

### **ТОЗАНАШР**

Сањбо Ѓазалиёт. Омодакунандагони чоп: Исмоил Зарифї,  
Мирзобек Самадї. №2

### **ТУРФАЊО**

Тањияи Зарёб Аминї. №1-8, 10-12.

### **ФАРЊАНГ**

Муњаммадљаъфари Ёњаќї. Фарњанги асотир. Тањия ва  
тавзењоти Р. Вањњоб. №1-6, 8, 10-12.

Равшан Рањмонов. «Бањр-ут-таворих»-и Вораси Бухорої ва  
шоњномахонї. №3

### **ЉАЛАСАИ САДОРАТ**

Низом Ќосим. Мењру сењри наќди шеър. №6  
Абдунабї Сатторзода. Наќди адабї: ваъи кунунї ва дурнамон  
он №6

### **ЉАШНВОРА**

Мургазо Зайниддинов. Сарчашмаи лугати мардум. №3  
Камол Насрулло. Шарофати марди шариф. №5

### **ШИНОХТИ НАВРЎЗ**

Рўзии Ањмад. Шуд манзили Хуршед бадал. №3  
Яњёи Закої. Наврўз дар «Шоњнома» ва равобити он ба тахти  
Љамшед. №3

### **ЊАЉВ**

1. Искандар Мирзоев. Наъли асп. №10
2. Эгамназари Соњибназар. Њикояи саргардон. №10

# СОЛИ 2013

## НАСР

- Шарифбек Азизі. То реша дар об аст. (Пора аз роман). №9  
Сайд Раѝимзоди Афардї. Хаёл. (Кисса) №11.  
Меѝмон Бахтї. Пирмард. (Кисса) №5.  
Баѝманёр. Сарвоякњо. №7.  
Гулназар. Дидор ба ёдгор. (Лавњањо) №12.  
Муѝаммад Ёоиб. Дард. (Њикоя) №6.  
Саидаѝмади Зардон. Арасот. (Кисса). №10.  
Истад Косимзода. Куллаи уќобон. (Кисса). №3.  
Ѓаффор Мирзо. Сагвафо. (Њикояњо). №1.  
Кароматуллоњи Мирзо. «Ситорањои паси абр». (Кисса). №5.  
Диловари Мирзо. Кисмат. (Киссаи мустанад). №12.  
Фазлиддин Муѝаммадиев. Сози Мунаввар. (Ду ѝикоя). №2.  
Мирзо Насриддин. Сарнавишт. (Пора аз роман). №12.  
Абдуѓаффори Партав. Дарича. (Ду ѝикоя). №11.  
Абдулѝамид Самад. Паррончакњо. (Кисса) №6.  
Шанъзодаи Самарќандї. Замини модарон. (Кисса). №1.  
Пўлод Толис. Тобистон. (Кисса). №4.  
Юнус Юсуфї. Раѝчароѓ. (Њикоя). №8.  
Мубинљон Юсуфзода. Роњи Содирхон. (Кисса). №7.  
Содиќ Њидоят. Саги дайду. (Њикоя). №7.

## НАЗМ

- Гулназар. Аз китоби «Лолањо дар ёлањо». (Ашѓор). №6.  
Гулноз. Оинашно. (Ашѓор). №7.  
Гулрухсор. Азони ташнагии мурѓи шабовез. (Ашѓор). №1,  
Дар кафи холии ваќт. (Ашѓор). №7.  
Њаќназар Ѓоиб. Сўгномаи Фирдавси ба Рустами достон.  
(Шеър). №1.  
Муѝаммад Ѓоиб. Ашки меър. (Ашѓор). №10.  
Рустами Вањњоб. Ормонам миёни лон адаб аст. (Ашѓор).

№8.

Худодод Зайниддин. Аз шохи килк овез овозам. (Ашъор). №10.

Низом Ќосим. Ёфт раъ бӯи раъидан ба фазо... (Ашъор). №3.  
Борбад. (Намоишнома). №9.

Саидалі Маъмур. Рӯзҳои рафта. (Ашъор). №11

Раъмат Назрі. Овои оvon. (Ашъор). №5.

Камол Насрулло. Берун барор. (Ашъор). №2. Ин нахли куъан  
бору бари нав дорад. (Рубоиёт) №12.

Нӯшин. Симурғи мусиқор. (Ашъор). №12.

Озарахш. Таронаи ватан. (Ашъор). №11.

Киром Остонзода. Рубоиёт. №4.

Бозор Собир. Мекашад моро дарі аз ӯар даре. (Ашъор). №9.

Фарзона. Фасли ифшо. (Ашъор). №4.

Аълиддин Њисорі. Баъори ноз. (Ашъор). №3.

Аминъон Шукуъі. Дубайтиъо. №7.

**АХБОРИ ФАРЪАНГӢ.** №3,5,7,9,10

### **АДАБИЁТИ ЉАЪОН**

Зайнулобиддини Раънамо. Паёмбар (Роман). №3-12.

### **АДАБИЁТИ ЊАМЗАБОНОН**

Симини Бебаъоні. Биравед то бимонам. (Ашъор). №6.

### **БАЪС ВА АНДЕША**

Алишери Муъаммаді. Бӯърони маънавии муосир №2.  
Тақдири арзишҳои хонаводагӣ дар шароити буърони маънавии  
муосир №7.

Низом Нуръонов. Мудирият ва санъат. №5.

### **ЭЪЛОДИ ЉАВОНОН**

Хуршед Эъсон. Ду шеър. №12.

### **ЁДДОШТ**

Рањими Мусулмониёни Кӯбодиёни. Аз Теърон то Бадахшон №8.

### **МАЊФИЛИ БЕДИЛХОНЌ**

Бањром Мирсаидов. Муњаќќике аз табори Бедил. №1.

### **МАТЛАЪ**

Шарњи нахустин маќолаи наќди адаби. Баргардон ва тавзењи Мањмадшарифи Рустам.

### **МЕРОСИ НИЁГОН**

Шайх Абдулњай. Канзулмавоъиз. №2.

Ализода Саидхоља. «Тўњфат-ул-њабиб»-и Султонмуњаммад Фахрии Њирави. №9.

Њусомии Хоразмии Карокўли. №7.

### **ОЧЕРК ВА ПУБЛИТСИСТИКА**

Њасан Асоев. Муаммоњи экологии Роѓун. №8.

Шодимурод Дўстбоев. Дастоварди чашмгир. №11.

И.А. Загрелений. Нагузором кўњистон биёбон шавад. №8.

Муртазо Зайниддинов. Пажўњишгари нодиру камназири адабиёт №4.

Раљаб Мардон. Сабри ў талху мевааш ширин буд. №12.

Холназар Муњаббатов. Имкони рушди туризму саёњат дар Тољикистон. №2. Муњити зист ва маърифати экологї. №9.

Карим Мўсо. Таѓои радио. №5.

Мирзо Шукурзода, Ёрун Кўњзод. Андеша ва гуфтугў. №4.

Юнус Юсуфи. Чавгонро аз шеър ба майдон кашем. №10.

### **ПАЖЎЊИШ**

Рустами Вањњоб. Таносуби шахсияти Фирдавси ва кањрамони романи «Фирдавси»-и Сотим Улуѓзода. №10.

Аламхон Кучаров. Устод Айнї ва тарљумаи бадеї. №2.

Дилбар Муњиддинова. «Таърихи лавдат» ва ланбаи таъри-

хии он. №9.

Шарафбону Пулодова. Нубуѓи афкор ва истеъдоди саршор.  
№10.

Бобобек Рањимї. Зистномаи Бедил. №1.

Шодимуњаммад Сўфиев. Абулфазли Хатлї. №10.

Худої Шариф. Бунёди њамосии «Шоњнома»-и Фирдавси. №1.

Олимљон Хўљамуродов. Маликушшуаро Бањор. №1.

Намоз Њотам. Талошњои давлатмардони тољик барои  
истиќлол. №6.

Гулмоњи Шозиї. Симои зан дар эљодиети бонувони насрна-  
вис. №8.

Назри Яздони. Суратгари љамоли маъно. №3.

### **ПАЁМ**

Паёми Президенти Љумњурии Тољикистон Эмомалї Рањмон  
ба Маљлиси Олии ЉТ. №6.

Љонибек Ақобир. Паём: Оинаи имрўз, шафаќи фардо. №6.

Паёми умед, кудрат ва тавоної. М. Бахтї, А. Самад, К. На-  
срулло, Р. Мардон.

### **ПАЁМИ ИСТИҚЛОЛ**

Юсуфи Ақбарзода. Замони дўстисозї расида. №9.

Саидањмади Зардон. Рў ба фардои равшан. №9.

Рањнои Мубориз. Дирўзи вобастагиву имрўзи ворасти. №9.

Мирзо Шукурзода . Тољикистон... Ватан њастї, бас аст. №9.

### **ПАЁМҲОИ НАВРЎЗИИ АДИБОН**

Гулназар Келди. Наврўзо наврўз кун. №3.

Бахтиёр Муртазоев. Наврўз љашни вањдат аст. №3.

Абдуљамид Самад. Йашни умеду орзуњо. №3.

Рустами Вањњоб. Наврўз њамсозии љон ва љањон аст. №3.

### **САФАРНОМА**

Темури Варќї. Тољикони ман. №3.

## СУТУНИ САРМУЊАРРИП

Љонибек Ақобир. Хољаобигарм-осоишгоњи љањони. №11.

### ТАРЉУМА

Андарзи бузургон. Гертсен Александр. (Аз русї тарљумаи Ю. Юсуфї).

Андарзи бузургон. Голсуорси Љон. (Аз русї тарљумаи Ю. Юсуфї). №2.

Андарзи бузургон. Кафка Франс. (Аз русї тарљумаи Ю. Юсуфї). №3.

Андарзи бузургон. Ленин Владимир Илич. М. Юсуфї. №4.

Андарзи бузургон. Шоу Бернард. (Аз русї тарљумаи Ю. Юсуфї). №5.

Андари бузургон. Чек Лондон. (Аз русї тарљумаи Ю. Юсуфї). №6.

Андарзи бузургон. Флобер густав. (Аз русї тарљумаи Ю. Юсуфї) №7.

Андарзи бузургон. Рузвелт Теодор. (Аз русї тарљумаи Ю. Юсуфї) №8.

Андарзи бузургон. Черчилл Уинстон. (Аз русї тарљумаи Ю. Юсуфї). №9.

Андарзи бузургон. Рассел Бертран. (Аз русї тарљумаи Ю. Юсуфї). №11.

Габриела Мистрал. Офтоби ў офтоби инкњо. (Аз русї тарљумаи Гулрухсор). №4.

Словомир Мрожек. Муњольирон. (Аз русї тарљумаи Нур Табаров). №8.

Светлана Сулова. Марворидњои парешида. (Тарљумаи Р.Вањњоб). №4.

Фозил-ас-Сибої. Сукути шикастнопазир. (Аз русї тарљумаи А. Насимов). №11.

Лев Толстой. Чи неруе миллатњоро ба њаракат дармеоварад?



(Аз русї тарљумаи Азимќул Насимов). №1.

А.П. Чехов. Каштанка. (Аз русї тарљумаи Маљид Салим).  
№10.

### **ТАЌРИЗ ВА КИТОБИЁТ**

Юсуфи Акбарзода. Иншоғари шеърнои пушӯр. №3.  
Маръилаи нав дар шиноҳти шеъри тољикї №10.

Луќмон Бойматов. Хат ғалат, имло ғалат, иншо ғалат. №7.

### **ТУРФАҲО**

Тањияи Зарёб Аминї №1-12

### **ФАРҲАНГ**

Муњаммадљаъфари Ёњаќї. Фарњанги асотир. №1-12. Тањияи  
ва тавзењоти Рустами Вањњоб.

Равшан Рањмонї. «Таърихи гуфторї» чист? №2.

### **ҲАЉВ**

Сайљафар Баёзї. Ҳайфи доллар. №10.

Карим Давлат. Ҳамсояњо. №8

### **ҲАМОИШИ НАВРЎЗЇ**

Равшан Сулаймонї, Љаводи Муњаммади Замонї;  
Сайидманѓии Мусавї; Майсами Ҳамидї, Яњё Алививфард; Хо-  
лидаи Фурўѓ (Ашъор). №3.

### **ШИНОХТИ НАВРЎЗЇ**

Таѓоймурод Ёров. Наврўзи сугдиён дар Яѓноб. №3.

### **ЉАШНВОРА**

Султон Шоњзода. Насими Душанбе. (Ашъор) №5.

# СОЛИ 2014

## НАСР

- Баъманёр. Абри осі. (Сарво). №7  
Рустами Ваъноб. Тасбењи рӯзгор. (Никояно). №9.  
Муъаммад Ғоиб. Фарёди солҳо. (Кисса). №3.  
Зариф Ғулом. Дар пайраъаи зиндагӣ. Ёддошт. №10.  
Аброри Зоъир. Бозор. (Гротеск). №4. Љомӣ. (Пора аз роман).  
№12.  
Равшани Ёрмуъаммад. Бараъна. (Кисса). №6.  
Равшани Махсумзод. Шабе дар замини бетараф. Кисса. №5.  
Убайдуллои Мурод. (Ду никоя). №4.  
Худоӣ Мурод. Дидор. (Никоя). №11.  
Анварӣ Мирзоъакими Олим. Очаи Хол. (Никояно). №3.  
Абдуғаффори Партав. Иёр. (Пора аз романи молярое). №7.  
Аъмадъони Раъматзод. Талху ширин. (Пора аз киссаи мус-  
танад). №8.  
Абдулхамид Самад. Дудила. (Никоя). №2. Заъри носозӣ ва  
шаъди ошноӣ. №9.  
Сорбон. Барзгар. (Роман). №1.  
Саттор Турсун. Эътироз. (Кисса). №2.  
Юнус Юсуфӣ. Чатр. (Никоя). №5. Њукм. (Никоя). №10.  
Мирзо Шукурзода. Тўфони тавсан. (Пора аз роман). №11.

## НАЗМ

- Муъаммадалӣ Аламӣ. Хоби шукуфа. (Ашъор). №11.  
Гулназар. Аз китоби «Лолаҳо дар ёлаҳо». (Ашъор). №4.  
Меърномаи Душанбе. (Ашъор). №12.  
Гулрухсор. Ишк то хуршед омад бар замин. (Ашъор). №1.  
Дар кафи холи вақт. (Ашъор). №7. Фалсафаи маъно. (Ашъор).  
№12.  
Муъаммад Ғоиб. Дарди номус. (Ашъор). №8.  
Низом Косим. Роз. (Ашъор). №8.  
Толиб Лукмон. Аз забони лъйборон. (Ашъор). №2.

Сайдалі Маъмур. Љон медињаму љони сухан металабам. (Ашъор). №10.

Камол Насрулло. Рўъеи шукуфої. (Ашъор). №6.

Озар. Сухани барф сафореz бувад. (Ашъор). №2

Абдулқодири Раъим. Тавба. (Манзума). №8.

Њикмат Раъмат.Бо омаданат љаъон дигар шуд, Наврўз. (Рубоиёт). №4.

Бозор Собир. Зиёрати кишлоқ. (Ашъор). №9.

Фарзона. Имони як гули сурх. (Ашъор). №5.

Амир Хошок. Шукри яздон. Ашъор. №9.

Парда Њабиб. Омўз. (Ашъор). №11.

### **АХБОРИ ФАРЪАНГӢ. №1,2,-7,8**

#### **АДАБИЁТИ ЉАЪОН**

Зайнулобиддини Раънамо. Паёмбар (Роман). №1,2,3, 4,5,6,7,8;

#### **АДАБИЁТИ ЊАМЗАБОНОН**

Мургазо Амирии Исфандақа. Душанбе. (Таъбияи Пури Љаъонгир). №11.

Фотимаи Рокеъї. Рўъеи рангин. (Ашъор). №9.

#### **БАЁЗИ НАВРЎЗӢ**

Бозор Собир. Сабз дар сабз; Гулрухсор. Оташбазм; Гулназар. Наврўзї; Раъмат Назрї. Гулноз; Фарзона. Шини шуъо; Аълиддин Њисорї. Бўи баъор; Парда Њабиб. Туї он дилпазир; Муъаммадалии Аъамї. Инфильори гул. №3.

#### **БА МУНОСИБАТИ РЎЗИ ЗАБОН**

Абўалї Ибни Сино. Махориль-ул-њуруф. (Тарљумаи С. Сулаймонї). №10.

Рустами Ваъъоб. Забон асоси њастии миллат аст. №10.

## **БАҶС ВА АНДЕША**

Абдунабӣ Сатторзода. Асли нақди асил; Рустами Ваъноб. Аслҳои нақди шеъри муосир; Муъаммадалӣ Алямӣ. Сухан покист, танҳо он бимонад; Мубашшир Акбарзод. Вазъи нақди имрӯз. №2. Асрор Раъмонфар. Пардаи розе, ки суханпарварист. №3.

## **ГАНЪУР**

Калимаи толық дар ашъори бузургон.

## **КИТОБХОНАИ ОМУЎЗГОР**

Садриддин Айни. Қаърамони халқи толық Темурмалик. №10.  
Мукотиботи Садриддин Айни ва Абулқосим Лоъутӣ. №12.

## **ЭЪОДИ ЉАВОНОН**

Бузургмеъри Баъодур. Орзуманди Ватан. (Ашъор). №12.  
Гулнор Усмон. Дар бозгашти шоири маъбуб Бозор Собир. (Ашъор). №6.

Саиди Юнусиён. Замон чун амонат ба дасти касон. (Шеър). №1.

## **ЁДБУД**

Симини Бебаъонӣ. Ганъи бодовард. (Ашъор). №10.  
Искандар Мирзоев. Сайди лаъзаҳои зиндагӣ. №12.  
Шералӣ Мӯсо. Чашмаи меър. №4.  
Абдулҳамид Самад. Љонибек наам рафт. №9.  
Искандари Хатлонӣ. Назор Хуросон. (Ашъор). №10.  
Найати эъодӣ. Сардабир. №9.

## **ЁДДОШТ**

Сотим Улуғзода. Саёнаи Бухоро бо наамроҳии Айни. №9

## **МЕРОСИ НИЁҶОН**

Шайх Абдулҳай. Канзулмавоъиз. №3-4.

## **ОЧЕРК ВА ПУБЛИТСИСТИКА**

Абдуқодири Абдуллоҳхон. Котиби сеюм. №7.

Њусейн Аброров. Ганљи Зарафшон. №1.

Бахтиёри Муртазо, Саидқули Қурбон. Роњи «Нурафшон».  
№9.

Холназар Муњаббатов. Муњольират ва сиёсат. №2; Нақлиёт  
ва муњити зист №11.

Арман Темирљонов. Роғуни муқтадир. №4.

Шералї Мўсо. Саодати рў ба гардун. №10.

## **ОСОРИ ЊАМЗАБОНОН**

Мањдии Њамидии Шерозї. Шунидам, ки чун кўи зебо бими-  
рад. (Тањияи Низом Қосим). №1.

## **ПАЁМ**

Паёми Президенти Љумњурии Тољикистон Эмомалї Рањмон  
ба Маљлиси Олии Љумњурии Тољикистон.

## **ПАЁМИ ДЎСТ**

Салима Шарифова. Кўњњои сафеди рўзи сиён. №10.

## **ПАЖЎЊИШ**

Рўзии Ањмад. Мири наврўзи. №3.

Раљабалї Қудратзода. Гулбонги «Бўи љїи Мулиён» №10.

Насиба Кўчарова. Шевои баёни публитсистикаи Абдулњамид  
Самад. №2.

Аламхон Кўчаров. Амири Кабир ва истиќлоли фарњанги  
Тољикистон. №3.

Бадриддин Мақсудов. Абдурањмони Љомї ва Камоли  
Хуљандї. №8.

Шобегим Маликшоева, тасаруфоти Бозор Собир дар  
тарљумаи ашъори Сергей Есенин. №12.

Алишери Муњаммадї. Масъалањои мубрами арзишшиносї.  
№8.

Дилбар Муњиддинова. Манзумаи «Дабистони Ибрат»-и  
Муњаммадњусайни Њолї. №11.

Рустам Наботі. Диди адабі ва ақидати Фирдавсі дар достони «Кайхусрав». №1.

Шарафбону Пўлодова. Ҳамандешинои Мавлоно Ҳолі ва Аллома Иқбол №5.

Бобобек Рағимі. Зистномаи Бедил. №4,5,6,7,8,9, 10,11,12.

Носирљон Салимов, Шамсиддин Солењов. Диди бадеї ва ӯнари тасвиргарі. №7.

### **РОБИТАИ АДАБИ ВА ФАРҲАНГИ**

Мусоғибаи Академик Боболон Ғафуров бо Сируси Алинажд. №12

### **САФАРНОМА**

Юнус Юсуфӣ. Китоби Тењрону гулоби Кошон. №9.

### **ТАРЉУМА**

Андари бузургон. №1-12.

Элеонора Косимова. Марги вафодор. (Аз рӯси тарљумаи А. Насимов) №5.

Константин Паустовский. Покуи инглиси. (Аз руси тарљумаи Хайруллои Раљабиён). №12.

Мансури Суруш. Шаби бехобӣ. (Аз руси тарљумаи А. Насимов). №12.

Л.Н.Толстой. Дар бораи ӯнар. (Аз руси тарљумаи Рустами Вањњоб). №8.

### **ТАЌРИЗ ВА КИТОБИЁТ**

Абдурағмони Абдуманон. Дар шинохти шеърӣ нағз. №9.

Мубашшир Акбарзод. Ҳар чӣ баъд аз Камол, нуксон аст. №1.

Юсуфи Акбарзода. Дурахши фарҳанги миллӣ. №2. Лоик шоир ва суханвари беназир. №4.

Гулназар. Чанд мулоғиза дар ӯошияи ин навишта. №4.

Рустами Вањњоб. Гурғулӣ-њамосаи гуфтории миллӣ. №12.

Нурмуњаммад Одинаев. Нигоњи нав ба илми қадим. №5.

Бағроми Рағматзод. Дар партави хуршед. №2.

Неғматљон Файзуллоев, Бағром Мирсаидов Рисолаи арзиш-

манд. №7.

Љумъакул Њамроев. Дастоварди бузург дар шинохти маркази адабии Самарканд. №8.

Пури Љањонгир. Нухаи оњангар ва офаридаи заргар. №5

### **ТАХТИ НАВРЎЉИ №3**

#### **ТУРФАЊО**

Турфањо. №1-12.

#### **ФАРЊАНГ**

Муњаммадљафари Ёњаќи. Фарњанги асотир ва дostonворањо дар адабиёти форси. *Тањия ва тавзењоти Р.Вањњоб*. №1-12.

#### **ШОДБОШЉИ**

Абдурањмони Абдуманон. Дар љодаи шењи бонизом. №12.

#### **ЊАМОВОИИ АДИБОН БА ПАЁМ**

Нур Табаров. Равшангари роњи фардои миллат. Назри Яздонї. Кудрати паём. Шерали Мўсо. Ба фатњи куллањои нав. Бобобек Рањимї. Поси фарњанг. №6.

#### **ЊАЉВ**

Карим Давлат. Хостгорї. (Њикоя). №4.

#### **ЉАШНВОРА**

Табрикоќ ба устод Соњиб Табаров. №11.

Ањлиддин Њисорї. Шаби ёд. (Ашњор). №4.

# СОЛИ 2015

## НАСР

- Бароти Абдураъмон.* Омурзиш ва ниёиш (Њикоя) №12  
*Гулназар.* Дилам гуфту ман гуфтам (Номаёдњо) №6  
*Равиани Ёрмуъаммад.* Занги охирин. (Њикоя) №3  
*Саидаъмади Зардон.* Номаи норасида (Эссе) №4. Садои  
Тольикистони мустаќил (Эссе) №9  
*Ўрун Кўњзод.* Дар њасрати кори њалол. (Романи хурд) №4  
*Раъаб Мардон.* То ба охир љоми дасташро нахўрд (Ќиссаи  
воќеї) №9  
*Диловар Мирзо.* Шањчинор. (ќиссаи њульъатї) №5  
*Ато Мирхоља.* Истиклол ба адибон чи дод? №9. Сагољак.  
(Ќисса) №10  
*Кароматуллоњи Мирзо.* Модари Бачакуш. (Њикоя) №5  
*Мирзонасриддин.* Оташ дар хонаи ќадим (Пора аз роман) №2  
*Лаълљубаи Мирзоњасан.* Давлате беътар зи истиќлол нест  
№10  
*Шерали Мўсо.* Достони Роѓун. (Мухтасари ќисса) №9  
*Анвар Мирзоњакими Олим.* Балогардон (Ќисса) №3  
*Шераки Ориён.* Ду њикоя №1  
*Абдулќодири Рањим.* Рангњо (Ќисса) №6  
*Маљид Салим.* Њикояњои хурд №4. Ахтари тобон (Ќисса) №8  
*Абдулњамид Самад.* Асрори Хољамуъмин (Ќисса) №1.  
Гардиши девбод. (Роман) №11-12  
*Сорбон.* Шањрбону (Роман) №7-8  
*Худої Шарифзода.* Фирори Бањромбег (Њикояи воќеї) №8  
*Юнус Юсуфї.* Ду њикоя №7

## НАЗМ

- Давлат Али.* Дубайтињо №9  
*Гулназар.* Аз “Дафтари хусравонї” (Ашњор) №9  
*Муњаммад Гоиб.* Суробњо (Ашњор) №2, Шеърї муосир



(Ашъор) №11

*Низом Қосим.* Насими сабзи меърат ёд бодо, ёд... (Ашъор)

№1, Никояти шеър №7

*Раънои Мубориз.* Хислати кўњистонї (Ашъор) №12

*Алимуњаммад Муродї.* Гамаи ман аз мост (Ашъор) №8

*Раъмат Назрї.* Дар сояи андеша (Ашъор) №4

*Камол Насрулло.* Овои шукуфтани гули баъман (Рубої) №4

*Умриддини Ҳушин.* (Ашъор) №12

*Толиби Озарахи.* Нуқтаи авъ (Ашъор) №10

*Неъмат Отаи.* Ба боли садокат (Ашъор) №6

*Абдусаттори Раъмон.* Гулгуна (Дубайтињо) №8

*Михаил Синельников.* Аз силсилаи Бозгашт ба Тољикистон

№3

*Бозор Собир.* Дигар баъор дер намеояд... (Ашъор) №3

*Нуќраи Суннатниё.* Рубоиёт №7

*Мирзо Файзали.* Нон дар кафан (Шеър) №11

*Аълиддин Ҳисорї.* Пуштбон (Ашъор) №10

*Назри Яздонї.* Садои Ваъдат. (Шеър) №6

### **АНЉУМАНИ 14-УМИ НАВИСАНДАГОН**

*Паёми Президенти Љумњурии Тољикистон Эмомалї Раъмон*  
ба вакилони Анљумани 14-уми нависандагони Тољикистон №7

*Суханронии Раиси Иттифоќи нависандагони Тољикистон*  
*Меъмон Бахтї* дар анљумани 14-уми нависандагон №7

*Ҳисоботи Раиси комиссияи тафтишот Шерали Мўсо* дар  
анљумани 14-уми нависандагони Тољикистон №7

### **АХБОРИ ФАРЪАНГЇ. №2-6**

### **АДАБИЁТИ ЉАЪОН**

*Франс Кафка.* Кўр ва бародараш (Њикоя). (Баргардони  
А.Насимов) №6

### **БА ИФТИХОРИ 70-СОЛАГИИ ҒАЛАБА ДАР**

## **ЉАНГИ БУЗУРГИ ВАТАНІ**

*Садриддин Айні. Абулқосим Лоњуті. Мирзо Турсунзода. Њабиб Юсуфі. Абдусалом Дењоті. Мирсаид Миришакар. Бокі Рањимзода. Муњаммадљон Рањимі. Суњайлі Љавњаризода. Муњиддин Фарњат. Нодир Шанбезода. Абдуљаббор Кањњорі. Муъмин Каноат. Абдумалик Бањорі. Файзулло Ансорі. Гаффор Мирзо. Лоик Шералі. Бозор Собир. Кутбі Киром. Мастон Шералі. Ѓоиб Сафарзода. Њабибулло Файзулло. Амїр Сафар. Курбоналі Раљаб. Бобо Њоль. Њакназар Ѓоиб. Сайидалі Магмур №5*

*Сотим Улуғзода. Њалокати “Шоњпаланг”. Некии Фаромўшношудані №5*

## **БА МУНОСИБАТИ СОЛИ ОИЛА**

*Паёми муњаббат ва каромат №7*

*Васиятномаи Чарли Чаплин ба духтараш №7*

## **БАЊС ВА АНДЕША**

*Сирќоти адабі. Боймурод Шарифзода. Мисбоњиддини Нарзикул. Муњаммадалии Аљамі. Аброр Зоњир. Љамолиддин Саидзода №10*

## **КИТОБХОНАИ ОМУЉЗГОР**

*Хокони Шарвоні. Айвони Мадоин №1*

*Фарљоми зиндагии Абїмуслими Хуросоні №2*

## **ЭЉОДИ ЉАВОНОН**

*Бењрўзи Забењулло. Шоир (Ашњор) №1*

*Олимљони Кодир. Ватан (Ашњор) №5*

*Толиби Лукмон. Ба сархати парвоз (Ашњор) №1*

*Сағді Мирзо. Доғи ъанги ъањон (Ашњор) №5*

*Одили Нозир. Гањворатобут (Њикоя) №4*

*Бузургењри Њаким. Хати субњ (Ашњор) №6*

## ЁДБУД

*Шодӣ Асрор.* Инсон аз нигоњи Фирдавси №7  
*Аълохон Афсаъзод.* Кайдњо аз дафтари хотира №11  
*Гаффор Мирзо.* Падар, бародар, устод №7

## МЕРОСИ НИЁҶОН

*Фаридуddини Аттор.* Зани порсо №1  
*Шамси Кайси Розӣ.* Ал-муълям фи маойири ашъор-ил-Аълам.  
(Таънияи Урватулло Тоиров) №1  
*Рубоиёти Саъобӣ.* (Таънияи Алишери Муъаммадӣ) №2

## МУСОЊИБА

“Ту гӯйӣ марги Лоик марги Акбар буд...!” (Нигорандаи сӯъбат. М.Шукурзода) №5

## ОЧЕРК ВА ПУБЛИТСИСТИКА

*Нусейн Аброров, Ойибӣ Ризоева.* Оксукон-муъльзаи шифокор №2  
*Насан Асоев.* Маданияти экологии халқи тоълик №7  
*Низом Косим.* Академик Додхоева №12  
*Саидқули Курбон.* Роғун ва сулолаи нақбканон №8  
*Холаъмад Маъид.* Ману созу овоз №11  
*Бахтиёри Муртазо, Саидқули Курбон.* Оташи калби инсон №4.  
*Холназар Муъаббатов.* Дирӯзу имрӯзи сарватњои маъданӣ №6. Амрико кишвари зебо №12  
*Шералӣ Мӯсо.* Пайки сабз №1  
*Рашиан Раъмонӣ.* Оши палави тоъликӣ №10  
*Шералӣ Умарзод.* Сарбози ватандӯст №5  
*Аълиддин Нисорӣ.* Чанд лаъза дар Донишкадаи Рашт №12  
*Намоз Нотамов.* Фаъолияти бонкњо дар Аморати Бухоро №11  
*Мирзо Шукурзода.* Дурдонањои “Зумрад” (Эссе) №10

*Мирзо Шукурзода. Аълиддин Ђисорї. Вахш: ман ташнаи муњаббатам №11*

### **ОСОРИ НИЁГОН**

*Бобобек Рањимї. Яксаду ёздањ ѓазали номатбўњи Бедил №6-12*

*Ќањрамон Бурњон. Мењри Туѓрал №12*

### **ПАЁМ**

*Паёми Президенти Тољикистон Эмомалї Рањмон ба Маљлиси Олии Љумњуриии Тољикистон №2*

### **ПАЖЎЊИШ**

*Зебо Абдулазизова. Маъдани шеър №8*

*Сулаймон Анварї. Мушкилоти истилоњоти забоншиносї №1*

*Љонибек Асрориён. Њама дидабон бар сари кўњсор №7*

*Нурмуњаммад Зуњурї. “Бањористон” – сањифае аз худшиносии миллї №1*

*Аламхон Кўчаров. Табњу нашри китоб: дирўз ва имрўз №8*

*Аламхон Кўчаров. Темур Њафизов. Адиде бо шеваи тоза ва нафаси гарм №12*

*Раљабалї Кудратзода. “Бўи Љўи Мўлиён” №9*

*Абдухолики Набавї. Хусусиятњои миллии адабиёти замони лянг №5*

*Бобобек Рањимї. Зистномаи Бедил №1-3*

*Асрори Рањмонфар. Шоире аз табори Бедил №6*

*Атахон Сайфуллоев. Мактабу маориф дар осори Мирзо Турсунзода №5*

*Валї Самад. Арзиши “Достони Сиёвуш”-и Фирдавсї дар Озарбойљон №10*

### **РОБИТАИ АДАБЇ ВА ФАРЊАНГЇ**

*Шафеъии Кадканї. Чашимандозии дигар №1*

*Њасан Ќарибї. (Ашбор) №9*

*Мисбоъиддини Нарзикул. Ђирот – нигини Хуросон №3*  
*Валї Самад. “Шоънома”-и Фирдавси дар сарнавишти як арманї №2*

*Ѓаддоди Одил. Арљи забон. (Ашъор) №9*

*Меъдиш Ахавони Солис. Шеър яъне... бале, банда укдаи “адолат” дорам №8*

*Намунаъои назми тотор (Тарълумаи Љаъонгир Низомї) №9*

### **СОЛОНАИ УСТОД АЙЊИ**

*Абдураъмони Абдуманнон. Идомабахши кору пайкори устод Айни №4*

*Садриддин Айни. Ё наети љадид! (Ѓозиркунандаи чоп А.Маъмадаминов) №4*

*Нур Табаров. Киёми Айни (Драмаи таърихи) №4*

### **СУХАНРОЊИ**

*Суханронї дар мулоқот бо зиёиёни мамлакат №4*

*Суханронї дар мулоқот бо шићирокчиёни “Наврӯзи адибон” дар маълумаи таърихи ва фаръанги “Калъаи Хуљанд” №4*

### **ТАРЪУМА**

*Юрий Артамонов. Гунг. (Ѓикоя) (Тарълумаи Сипеъри Ѓасанзод) №10*

*Родислав Братич. Куљо меравї, Мӯсо? (Ѓикоя) (Аз русї тарълумаи Ю.Юсуфи). №1*

*Ангел Каралићев. Одамони беинсоф. (Ѓикоя) (Тарълумаи С. Расули) №11*

*Ѓикмат. (Аз русї тарълумаи Р.Шаъносириён) №12*

*Зарина Љандосова. Форси, шеър, ашк (Тарълумаи Кодири Рустам) №3*

### **ТАКРИЗ ВА КИТОБИЁТ**

*Юсуфи Акбарзода. Ѓосили умр ё ғановати шеър №3, Ман нағӯям, ки мегӯяд? №9*

*Муъаммадалі Аъамі. Нақши маъні дар сохтори шеър №4*  
*Нурмаъмад Зуъурі. Армуғони ихлос №7*  
*Озито Каърамон. Заминаи сўхтаи модарон ва духтарон №8*  
*Мисбониддини Нарзиқул. Тасвири бадеии доду ситади*  
*зиндагӣ №12*  
*Баъром Раъматов. Хотири Хотирі наёзорем №2*  
*Муъаммадишарифи Рустам. Насри андеша №2*  
*Кодири Рустам. Вожаъои зинда №6*  
*Раъабалі Худоёров. Таъбиру боваръои сугдӣ №6*  
*Худої Шарифзода. Баррасии як романи Сорбон №1. Маънии*  
*зиндагонӣ №11*

**ТОЗАНАШР. 10-12.**

**ТУРФАҲО. № 1-9.**

#### **ФАРҲАНГ**

*Муъаммадлаъфари Ёнакӣ. Фарҳанги асотир ва*  
*достонвораъо №1-12*  
*Н.Собиоров. Эъзомияъои М.С.Андреев дар водии Зарафшон*  
*№1*  
*Салониддин Фатъуллоев. Гӯргӯлии манзум ва мансур №3*

#### **ҲАМОВОӢ БО ПАӢМ**

*Аскар Ҳаким. Ба сӯи уфукъои тозаи андеша №3*

#### **ӢАШНВОРА**

*Раъаби Мукулмониён. Бори амонат. (Ашъор) №3*  
*Нурмуъаммад Сиролӣ. Маъорати тарълумонии Ҳабибулло*  
*Файзулло №3*  
*Ҳабибулло Файзулло. Ватан. (Ашъор) №3*  
*Мастон Шералӣ. Ватан (Ашъор) №4*



# СОЛИ 2016

## ПАЁМ

Паёми Пешвои миллат, Президенти Тоҷикистон муътарам Эмомалӣ Раҳмон ба Маълиси олии Љумъурии Тоҷикистон. №2.

## САРМАҚОЛА

Эмомалӣ Раҳмон. Замони пайдоиши забони тоҷикӣ. №10.

Суханронии Асосгузори сулҳу Ваҳдати миллӣ Пешвои миллат, Президенти Љумъурии Тоҷикистон муътарам Эмомалӣ Раҳмон дар маросими оғози бунёди сарбанди неругоњи Роғун. №11.

Низом Қосим. Пешвои барњақ. №1. Нақши Пешвои миллат дар рушди адабиёт. №7. Оина беғубор, дарё пок бошад. №10.

Раӣйпурсӣ нишони мардумсолорист. №5.

Абдулҳамид Самад. Пешвои миллат. №9.

Муътарам Њотам. 25-солагии Истиклолият ва таърих. №8

Назри Яздонӣ. Пешвои маърифату ваҳдати миллӣ. №3.

## НАСР

Бароти Абдураҳмон. Ангораҳои Бухоро. Қисса, №8.

Баъманёр. Љуръаи роњ. Сарво. №10.

Гулрухсор. Рӯзномаи берӯз. №12.

Темур Зулфиқоров. Хурчини сеҳрнок. №12.

Хосият Каст. Мусича. Њикояи воқеӣ. №4.

Ортиқи Қодир. Маъраканозук. Ҳикоя. №12.

Равшани Махсумзод. Муълзот. Қисса, №7.

Кароматуллоњи Мирзо. Моъларои зиндагӣ. Роман. №5, №6.

Диловари Мирзо. Озарахши найистони сабз. Роман. №4.

Анварӣ Мирзоњақими Олим. Дар паноњи чашмњо. Қиссаи мустанад. №9.

Атахон Сайфуллоев. Моҳи мунир. Қисса. №12.



Абдулхамид Самад. Гардиши девбод, Роман. №1.  
Сорбон. Зуза. Роман. №10-№11  
Сагтор Турсун. Ситораи корвонкуш. Никоя. №2.  
Саидаъмади Ђасан. Писарталаб. Порча аз романи  
“Худозада” №11.  
Юнус Юсуфӣ. Ду никоя. №2. Асо. Никоя. №11.

### НАЗМ

Нуриддини Амриддин. Ашъор №9  
Файзи Ашӯр. Ѓазалъо №4.  
Рустами Ваънъоб. Ваъдат. Шеър №6.  
Гулназар. Гулбаргафшон. Ашъор №7.  
Низомиддин Давлатзода. Мерос. Ашъор №12.  
Иззатбек. Моҳӣ. Ашъор №12.  
Низом Қосим. Дили ман, ёд бодо он ҳама парвоз карданҳо...  
№12.  
Толиби Лукмон. Гуфтугӯ бо модар. Ашъор №10.  
Ато Мирхоља. Рубоиёт. №4.  
Алимуҳаммад Муродӣ. Рубоиёт. №6.  
Раъмат Назрӣ. Овози ларзон. №2.  
Камол Насрулло. Мунозира бо худ. №5.  
Озар. Боғи гунг. №1. Дуруд. №10.  
Анмадъон Раъматзод. Катраҳои оби Кавсар. №4.  
Давлати Раъмониён. Оњари озодагӣ. №6.  
Абдуљаббори Суруш. Эй фариштаи пир. №5.  
Адибаи Хуљандӣ. Ватан. №11.  
Аскар Ђаким. Чамани ишқу андеша. №2.  
Анлиддин Ђисорӣ. Шароби ваъдат. №11.

### БАЊС ВА АНДЕША

Юсуфи Акбарзода. Дурӯғи бефурӯғ. №1  
Љамолиддин Саидзода. Тири каъ боиси расвоии тирандоз  
аст. №11  
Абдулхамид Самад. Истиклоли ловидон бақои давлати  
тољикон. №7

Худої Шарифзода. Тамаддуни толықі. № 4

### **БАРРАСИИ «САДОИ ШАРҚ»**

Аламхон Кўчаров. Бахши адабиётшиносі ва нақди адабии «Садои Шарқ». № 4

Равшани Махсумзод. Наср дар маълаллаи «Садои Шарқ». № 4

Бахтиёр Муртазов. Санги сурхи кўњсори толықон. № 4

Парда Њабиб. Дар љодањои шеъри нав. № 4

### **ДАБИСТОН**

Гулчењра Муњаммадиева. Масалњо барои наврасон. № 4

### **ИЉТИМОИЉТ**

7 Самариддин Асозода, Рањим Рафеъзод. Љањонпањлавон. №

Муњаммад Ѓоиб. Дар роњи нанг. № 10

Марям Давлатова. Толықистон – диёри аржанѓи. № 5

Нурмуњаммад Зуъурї. Ойини китобдорї ва садоќат. № 8

Диловари Мирзо. Рашт дар даврони истиќлол. № 9

Бахтиёри Муртазо. Садди сойи Оби Шўр. № 4

Алимуњаммад Муродї. Изтироби андеша. № 11

Карим Мўсо. Мо донему дўст. № 7

Холназар Муњаббатов. Офатњои табиї ва роњњои пешгирии он. № 6

Низом Нурљонов. Сарояндаи асили опера. № 1

Маљид Салим. Равшан чароѓи хонаи дил. № 2

Додохон Эгамзод. Як шаби Ширин, хеле ширин. № 8

### **ЭЉОДИ ЉАВОНОН**

Шоњбегим, Толиби Лукмон, Дилором Чориева, Бузургмењри Бањодур, Бузургмењри Њаким, Бузургмењри Тољиддин, Мафтуна Назирова, Муњриддин Сабурї, Бахтиёри Рањмон, Азиз Муњаммадї. № 1

Бањром Рањматзод. Марзи ѓазал. Ашњор. № 2

## ОСОРИ НИЁҒОН

Бобобек Рањимӣ. Яксаду ёздањ ғазали номатбуъи Бедил. № 1-2, № 5-8.

## ПАЖЎЊИШ

Фирдавси Абдулњамид. Рушди кинои тољик дар давраи Истиклолият. № 7

Сулаймон Анварӣ. Чу Фирдавси Ватанро дӯст бояд дошт. № 6  
Рустами Вањњобзода. Коргоњи эльдии устод Мирзо Турсунзода. № 8

Пайванди Гулмуродзода. Заминањои иљтимоии ташаккули маорифпарварӣ. № 5

Замира Ғаффорова. Насињатномањои Амир Хусрави Дењлавӣ. № 9

Дар њошияи «Намунаи адабиёти тољик»-и устод Садриддин Айнӣ. № 2

Амиршоњ Ёрмуњаммадов. Амир Олимхон дар Душанбе. № 8  
Муртазо Зайниддинов. Љараёни маорифпарварии Шањобиддини Марљонӣ. № 5. Фарҳанги исломӣ дар шинохти як бонуи рус. №12.

Шањбоз Кабиров, Хуршед Кабиров. Вазъи забони тољикӣ дар Чин. № 10

Аламхон Кўчаров. Анъана ва навоарӣ дар шеърӣ љадидия. № 10

Бадриддин Мақсудов. Дастанвиси тозапайдои Девони Навоӣ. № 11

Салоҳиддин Фатхуллоев. Шоҳнома дар осори шифоҳӣ. №12

## 90 СОЛИ «САДОИ ШАРЌ»

Аббос Алиев. Масъалаи миллӣ дар Бухоро ва атрофи он. № 5

Љалол Иқромӣ. Хаёл. Шабе дар Регистони Бухоро. № 1

Абдулқодир Муњиддинов. Мардуми шањр ва атрофи Бухоро

толиканд ё узбак? №2

Мўминхоља. Боз Ҳам дар хусуси масъалаи миллатчиғи.  
(Тағияи А. Набави) № 6.

Масъалаи милли дар маълалаи «Роғбари дониш». № 2  
Абдухолиқи Набави. Ношири адабиёт ва афкори нави адабии  
толики. № 1

А.С. Пушкин. Аз мукотибот. № 11  
Мим СО (Манозода Собит). Инкилоби адаби. № 1  
Толӣ Усмон. Як мон бо Садриддин Айни (тағияи Мальид Са-  
лим). № 9

Чанд шеғри ба тозағи ёфтшудаи Ағмади Дониш. № 10  
Муҳаммадҷон Шақури. Достони дили озодипарвари халқ.  
№12

В. Шкловский. Суғбат бо нависандағони навқалам. № 8  
Рағим Ҳошим. Суғбат бо рафиқони лавонам. № 7  
Суғайли Лавғаризода. Гулшани афрӯхта. Шеғр. № 1

### **РОБИТАҲОИ АДАБИ ВА ФАРҲАНГИ**

Дуктур Алии Акбаршоғ, дуктур Сайид Аббоси. «Кайфи». Ёди  
ёри меғрубон. № 6

Чингиз Айтматов. Суруди сайёди пир. Тарғумаи  
З.Бобоалиева. № 8

Светлана Алексеевич. Одам бартар аз ланг аст. Тарғумаи С.  
Расули. № 7

Юрий Артамонов. Мавсими дарав. Ҳикоя. Тарғумаи С.  
Ҳасанзод. № 5

Ба муносибати 80-солағии Олжас Сулаймонов. Тарғумаи Н.  
Косим. № 6

«Бухоро» дар меғмони «Садои Шарқ». № 1  
Қиссаи ишқи Элзо ва Лоэнгрин. Тарғумаи Равшани  
Ёрмуғаммад. № 2

Љек Лондон. Истгоғи яқрӯза. Ҳикоя. Тарғумаи С. Ҳасан-  
зод. № 5

Константин Паустовский. Настяи турбоф. Тарғумаи

Х.Раҷабиён. №12

Њафиз Раъмон. Инсон – мӯъълзаи олами вуъуд. № 10

Сотим Санбоев. Уштури сафед. Ќисса. № 1

Суханони њакимона. № 1-2, № 4-12

Робиндранат Такур. Љиъоз. Њикоя. № 8

8 Нимо Юшич. Ба худ омадан мукаддимаи ёфтани хулус аст. № 8

Љяъкуби Ясно. Љамшеди рӯзгори мо. № 6

Тӯйчибой Љумъаев. Вохӯри бо ду шоири фаронсави. № 11

### **РЎЗИ ПРЕЗИДЕНТИ ЉУМЊУРИИ ТОЉИКИСТОН**

Низом Ќосим. Ормон. Шеър. № 11

Доро Наъот. Бозтоби Ваъдат. Шеър. № 11

Мирзо Фйзали. Ба Пешвои миллат. Шеър. № 11

### **РЎЗГОРИ АДИБОН**

Ҳикмат Раҳмат. Ашки Боқӣ Раҳимзода. №12

### **САБЌАТИ АДАБӢ БА МУНОСИБАТИ 25-СОЛАГИИ ИСТИЌЛОЛИ ТОЉИКИСТОН**

Муъаммадали Аъамӣ. Садои љонбахши сулъ. Ашъор. № 7

Файзи Ашӯр. Таъкид. Шеър. № 8

Усмон Билолӣ. Љаъон бо нур мебояд гирифтани. Рубоӣ. № 7

Муъаммад Ѓоиб. Талхком. Њикоя. № 7

Саидаъмади Зардон. Фонуси дунё. Њикоя. № 5

Абдумалик Зуъурӣ. Назъи равон. Њикоя. № 5

Тоъири Муъаммадризо. Даъват. Њикоя. № 6

Абдуллоъи Раънамо. Љойгоъи Ваган. Ашъор. № 8

Маъид Салим. Кафасоб. Њикоя. № 6

Мирзо Саъдӣ. Ваган. Ашъор. № 8

Салими Хатлонӣ. Манзар. Ашъор. № 6

Неъматулло Худойбахш. Дар хобу бедорӣ. Њикоя. № 8

Сипеъри Абӯабдуллоъи Њасанзод. Сурат. Њикоя. № 8

Муътарам Њотам. Хати бароти Истиқлол. Шеър. № 6

## **ТАКРИЗ ВА КИТОБИЁТ**

- Муъаммадалии Аъламӣ. Нек бишнохтан ва нек дидан. № 2.  
Ҳақиқати зиндагӣ ва ҳақиқатнигарӣ дар шеър. № 8.  
Равшани Ёрмуъаммад. Қиссаи ишқӣ ноком. № 9  
Назми нақў ба таъби парешон намерасад. № 10  
Мисбониддини Нарзиқул. Балоғати порсиву лафзии адабӣ. №  
9  
Нуралӣ Нурзод. «Гулшани роз»-и Шабистарӣ. № 4  
Аъмадён Сангинов. Фаръангнависӣ тааммул меҳонад.  
Сухан санлида гӯ. № 10  
Муъаммадуллоъи Табарӣ. Тӯтӣ аз шаккар ривоят мекунад. №  
4  
Раъабалӣ Худоёров. Сафинаи ғазали Осафӣ. № 6. Беҳтарин  
нашри тоҷикии Девони Ҳофиз. №11  
Алии Муҳаммадии Хуросонӣ. Адабиёти ҳавзаи Кошғар. №12  
Митро Шарифзода. Сапедасарое аз сапедадами шеър. № 5

## **ТОЗАНАШР № 1-2, № 4-12**

### **ФАРЪАНГ**

- Мирзошоърух Асрорӣ. Ахлоқ дар сарчашмаҳои мифологӣ ва  
динӣ. № 8  
Рӯзии Аъмад. Носири Хусрав ва фаръанги мардум. № 6  
Муъаммадлаъфари Ёнақӣ. Фаръанги асотир ва  
достонвораҳо. № 1-2, № 4  
Толиби Лукмон. Наққоши монавитабъ. № 6  
Салониддин Фатҳуллоев. Фарзанди падарам, қанотам. № 5

## **ҲАМОИШИ БАЙНАЛМИЛЛАЛИИ АДИБОНИ ҲАВЗАИ НАВРӯЗ**

- Фотимаи Роқеъӣ. Муҳаммад Ҷаводи Осмон. Сайид Аҳмади  
Хусайнӣ (Шаҳриёр). Саида Хусайнҷонӣ. Латифи Нозимӣ. Анна

Беризина. №2

**Ҳамойиши таърихӣ.**

**Тоҷикистон.** Садриддин Айнӣ. Абулқосим Лоҳутӣ. Мирзо Турсунзода. Мўъмин Қаноат. Лоиқ Шералӣ. Бозор Собир. Гулрухсор. Низом Қосим. Фарзона.

**Эрон.** Нимо Юшиҷ. Парвини Эътисомӣ. Муҳаммадхусайни Шаҳриёр. Раҳим Муаййирӣ. Симини Беҳбахонӣ. Пажмони Бахтёрӣ. Фаридуни Таваллудӣ. Жолаи Исфаҳонӣ. Аҳмади Шомлу. Фаридуни Муширӣ. Хушанги Ибтиҳоҷ (Соя). Нусрат Раҳмонӣ. Сиёвуши Касроӣ. Маҳдӣ Ахавони Солис. Сухроби Сипехрӣ. Нодири Нодирпур. Манучехри Оташӣ. Фурӯги Фаррухзод. Исмоили Хӯй. Ҳамиди Мусаддиқ. Шафеъи Кадканӣ. Ҳасани Мунзавӣ. Саъиди Боқирӣ. Қайсарӣ Аминпур. Суҳайли Маҳмудӣ. Юсуфалии Мириаккок. Муҳаммадризо Абдулмаликиён. Алиризо Қазва. Абулҷаббори Кокоӣ. Муртазо Амири Исфандақа. Ҳодӣ Саиди Киёсарӣ. Ҳасани Қарибӣ. Хусайни Муҷтаҳидӣ. Фозил Назарӣ.

**Афғонистон.** Розикӣ Фонӣ. Партав Нодирӣ. Солеҳмуҳаммади Халиқ. Қаҳҳорӣ Осӣ. Абдулғафури Орзу. Афифи Бохтарӣ. Латифи Пидром. Шучоъи Хуросонӣ. Нодияи Фазл. Муҳаммадқозими Қозимӣ. Холидаи Фурӯғ. Содикӣ Исён. Ваҳҳоби Муҷир. Саидзиё Қосимӣ. Саидризо Муҳаммадӣ. Наҷиби Борвар

**Ўзбекистон.** Паймон. Абдулло Субҳон. Саида Синавӣ. Хоҷа.

**Русия.** Дилбар Тоиматова.

**Қирғизистон.** Сиёвуши.

**Туркия.** Саидмуҳаммад Олими Лабиб.

**Ҳиндустон.** Нақши Аббос. Билром Шакиро. Азиз Маҳдӣ.

**Австралия.** Шариф Ҳаким.

**Амрико.** Восифи Бохтарӣ. Масъуди Сипанд.

Булгория. Розикӣ Рӯин.

Голандия. Шаҳзода Назарзода. Лайло Сароҳати Равшанӣ.

Дания. Абдусамеъи Ҳомид.

Канада. Ҳоруни Роъун.

Олмон. Борик Шафеъӣ. Парвиз Орзу.

Шветсия. Муҳаммадшариф Саидӣ.

Абдулҳамид Самад. Нахле, ки ҷовидон монд.

## **СИМПОЗИУМИ ЉАҶОНИИ ШЕЪРИ ФОРСӢ. САДОИ ШАРӢ, 1968, №2**

*Мирзо Турсунзода*. Мунодии Сулҳу Сафо.

*Носирҷон Маъсумӣ*. Оинаи дӯстӣ.

*Мирсаид Мишакар*. Баъзе қайдҳо.

*Абдулҳақи Вола*. Шеър ва ҷамоа.

*Моил Ҳиравӣ*. Авзони арӯз дар шеъри муосир.

*Накҳат Саидӣ*. Шеъри нав дар Афғонистон.

*Зоя Османова*. Оё гули сурх пажмурда шудааст?

*Лутфъалии Суратгар*. Суннати адабӣ ва шеъри муосир.

*Брагинский И.С.* Анъанаҳои адабиёти форсу тоҷик.

*Абдулгани Мирзоев*. Равобити адабӣ ва таърихи адабиёт.

*Нодири Нодиртур*. Кӯҳна ва нав. №3

## **ШЕЪРИ НАСЛИ ИСТИҚЛОЛ. МАШВАРАТИ ЉУМЪУРИЯВИИ АДИБОНИ ЉАВОН.**

Рустами Аламӣ, Шонъбегим Маликшо, Бузургмеъри Баъодур. Муъриддин Сабурӣ, Бузургмеъри Толиддин, Бузургмеъри Ҳаким. Шаъриёр Олимӣ, Нурӣ Муъаммади Истам, Фарзонаи Зарафшонӣ, Мафтуна Назирова, Раъим Раъмон, Амонсултон Хулямова, Раъабмоъ, Наврӯзи Љумъамурод,



Беърузи Абдулқодир, Неъматуллои Абдураъмон. № 9.  
Фирдавси Аъзам, Бобаки Суғдӣ. №12

### **ЯК ШЕЪР**

Ѓаффор Мирзо. Шукр. № 9

Абдулқодирхољаи Савдо. Чаманпайкар. № 11

Ғоиб Сафарзода. Се меҳр. №12

Њабибулло Файзулло. Марги дарахт. № 10

Њамидии Шерозӣ. № 7

Лоик Шерали. Чу табболе шабе борони хашмӣ. № 8

## СОЛИ 2017

Паёми Асосгузори сулҳу ваҳдати миллӣ, Пешвои миллат, Президенти Ҷумҳурии Тоҷикистон Эмомалӣ Раҳмон ба Маҷлиси Олии Ҷумҳурии Тоҷикистон №1

### ПАЁМИ ВАҲДАТ

Суханронии Асосгузори сулҳу ваҳдати миллӣ, Пешвои миллат, Президенти Ҷумҳурии Тоҷикистон муҳтарам Эмомалӣ Раҳмон дар ҷашни Ваҳдати миллӣ дар варзишгоҳи навбунёди шаҳри Ваҳдат № 7

Суханронии Асосгузори сулҳу ваҳдати миллӣ, Пешвои миллат, Президенти Ҷумҳурии Тоҷикистон муҳтарам Эмомалӣ Раҳмон ба муносибати 25-умин солгарди баргузори Иҷлосияи 16-уми Шӯрои Олӣ №11

### САРМАҚОЛА

Рустам Ваҳҳобзода. Наврӯз ҷашни офариниш. №3, Солномаи фарҳангу адаби Тоҷикистон, №12

Аламхон Кӯчаров. Тараннуми ваҳдат дар ашъори даврони истиқлол. №6

Низом Қосим. Нақши адабиёти бадеӣ дар таҳкими Ваҳдати миллӣ №7, Аз қасри Арбоб то Қасри миллат №11

Абдучаббор Раҳмонзода. Ташаббуси шоистаи Президенти Ҷумҳурии Тоҷикистон Эмомалӣ Раҳмон дар рушди конунгузори миллӣ №8

Абдучаббор Раҳмонзода, Равшан Раҳмонӣ. «Малико ҷашни Меҳргон омад» №10

### НАСР

Бароти Абдурахмон. Базмҳои чамшедӣ. №10

Баҳманёр. Рӯзи дафни Людмила Павловна. (Сарво). №11

Зариф Ғулوم. Фарёди дил. Қисса №1

Салими Зарафшонфар. Паймони бародарӣ. Ҳикоя. №6

Саидахмад Зардон. Баргҳои рехта. Қиссаи мустанад. №2  
Кароматуллоҳи Мирзо. Рахнаи об. Ҳикоя. №6  
Ато Мирхоча. Сароии санг. Романи таърихӣ. №3-5  
Низом Нурҷонов. Созанда Майда. Қиссаи воқеӣ №6  
Шераки Ориён. Ҳандалак. Ҳикоя. №8  
Абдуғаффори Партав. Ифтихор. Қисса №1  
Раҳматуллои Раҳмон. Дӯлонаи шаҳид. Ҳикоя. №6  
Лутфӣ Саид. Фарзандони замон. Пора аз романи сегона. №7  
Абдулҳамид Самад. Мистер. Қисса. №8  
Мансур Суруш. Тири ҳавой. Ҳикоя. №10  
Саттор Турсун. Зимистони умр. Ҳикоя. №9  
Сипехри Абуабдуллоҳи Ҳасанзод. Рустой. Ҳикоя. №9  
Мирзо Шукурзода. Захмҳо кай рӯ мегиранд. Пора аз китоби  
дувум. №2

### НАЗМ

Акбар Абдулло. Хочамӯмин. Ашъор №1. Эӣ обшор. Ашъор  
№10  
Зиё Абдулло. Хурдаҳо. Ашъор №5  
Файзи Ашӯр. Салом гӯӣ. Ашъор №9  
Муҳаммадалии Ачамӣ. Эӣ Ватан, бо ту. Ашъор №1  
Бузургмеҳри Баҳодур. Ин ҳамон паранда аст. Ашъор №4  
Абӯсаиди Воҳид. Зиндагии достонӣ. Ашъор №1  
Гулназар. Розҳои пора-пораи ман. Ашъор №8  
Гулруҳсор. Ватандорӣ бувад оинадорӣ. Ашъор №11  
Муҳаммад Ғоиб. Пуштаи номус. Ашъор №2  
Худодод Зайниддин. Ояти зиндагӣ. Ашъор №2  
Салими Зарафшонфар. Хитоб. Ашъор №2  
Раънои Мубориз. Рубоӣёт №6  
Ҳочӣ Мурод. Нақби Шаҳристон. Шеър №8  
Камол Насрулло. Ман обам. Ашъор №10  
Ҳасани Султон. Қабои кӯтаҳи шеър. Ашъор №6  
Фарзона. Чорзарби дил. Дубайтиҳо. №4  
Аскар Ҳаким. Шарар. Ашъор №7

## **АЪЗОИ НАВИ ИТТИФОҚИ НАВИСАНДАГОН**

Сирочиддин Икромӣ. Сияхгӯш. Ҳикоя. №8

Насимбек Курбонзода. Атри ниёгон. Ашғор. №8

## **20 СОЛИ ВАҲДАТ**

Мӯъмин Қаноат. Исфара. №2

Раҳмат Назрӣ. Бахти хандон. №2

Фарзона. Ёде аз гулбоғи Душанбе. №2

Салимшо Ҳалимшо. Пушинг. №2

## **БАҲС ВА АНДЕША**

Озар Салим. Шоире бо ашғор ва рӯзгори мармуз. №9

## **БАРРАСИИ «САДОИ ШАРҚ»**

Камол Насрулло. Ҳунар пероҳани шеър аст. №4

Чумъа Қуддус. Низому мизони наср. №5

Ҷамолиддин Саидзода. Зиндагӣ боист саршору такону тозагӣ бошад. №5

Мачид Салим. Жанри ҳамқадами ҳаёт. №4

Наргис Усмонова. Маголиби иҷтимоии «Садои Шарқ». №4

## **ДАБИСТОН**

Азизи Азиз. Пирамард ва сипоҳӣ. №10

Маҳбуба Неъматзода. Ҳадаи ночиз. №11

## **ИҶТИМОИЁТ**

Ҳусейн Аброров. Ганчинаҳои табиати Раштонзамин. №7

Шерали Мӯсо. Фасли ҷавонӣ. №6

Абдуқодири Раҳим. Шод эй шод! №1

Мачид Салим. Тоҷикистон диёри обҳои зулол. №1

Садриддин Ҳасанзода. Озорҳо ва ормонҳо. №10

## **ИҶТИМОИЁТ. ОБ БАРОИ РУШТИ УСТУВОР**

Ҳасан Асоев. Тоҷикистон ташаббускори масоили истифодаи об дар сатҳи ҷаҳон. №5

Холназар Муҳаббатов. Об асоси рушд аст. №2

### **ЭҶОДИ ҶАВОНОН**

Бузургмеҳри Точиддин. Номаи ҷудой. Ашъор. №7

Бузургмеҳри Ҳаким. Шаби сапед. Ашъор. №5

### **ЁДБУД**

Ҷонибек Ақобир. Кӯҳистонӣ. №10

Муртазо Зайниддинов. Қиблаи умедворон. №10

Ҳикмат Раҳмат. Абдусалом Деҳотӣ. №11

Абдулҳамид Самад. Ёднома. №10

### **МАКТАБИ АДАБӢ**

Константин Паустовский. Садбарги зарин. (Тарҷумаи Б.Муртазо). №№4,5,6, 7,8,9,10,11.

Соҳиб Табаров. Даҳ нома. №1

### **МЕРОСИ АДАБӢ**

Қудрати Шуғнонӣ. Вобастаи ишқи ту. Ашъор. №1

### **МЕРОС**

Мирзо Абдулқодирӣ Бедил. Никоти. Таҳияи Бобобек Раҳимӣ. №№5,6,7,8,9,10

Тоҳираи Қурратулайн. (Пешгуфтор ва таҳияи А.Сарвар). №8

Аҳмади Ҷомӣ. Ҷазалиёт. (Таҳияи Диловари Мирзо). №5

### **МОҶИ ШЕЪР ВА ПИРӮЗӢ**

Мирзо Турсунзода. Ҳаргиз. Шеър. Мирсаид Миршакар. Ҷӯшиши тӯфон. Шеър. Бокӣ Раҳимзода. Иди Зафар. Шеър. Мӯмин Қаноат. Мавҷи бародарӣ. Шеър. Мавҷуда Ҳакимова. Сарбаланд. Шеър. Убайд Раҷаб. Оташи ҷовидон. Шеър. Лоик Шералӣ. Шеър. №5

## **90 СОЛИ «САДОИ ШАРҚ»**

- Аз мактубҳои устод Айни ба адибони тоҷик. №3  
Чалол Иқромӣ. Ҳабибулло Назаров. Саргузашти  
Сафармаҳсум. Пора аз роман. №7  
Мавҷи табриқҳо. №5  
Ҳазрат Сабоҳӣ. Айни ва кинои тоҷик. №4  
Фарҳод Ҳусейнзода, Умаралӣ Давлатов. Назаре ба осори  
публитсистии Убайд Рачаб. №6  
Чанд номаи устод Айни. №2  
Чанд намуна аз ашъори Шиблии Нуъмонӣ. №8

- Садриддин Айни*. Ба редаксияи журнали “Шарқи Сурх”. №12  
*Мирзо Турсунзода*. Танқиди адаби омили пешрави мо аст.  
№12  
*Соҳиб Табаров*. Як саҳифаи ҳаёти Турсунзода. №12

## **ЁДБУДИ ЛОҶУТӢ**

- С. Бону*. Ёддоштҳои муҳтасар. №12  
*Боқӣ Раҳимзода*. Хотираи устод. №12  
*Чованни Черманетто*. Ё зинда аст. №12  
*Жола Бадеъ*. Ба ёди Лоҳутӣ. №12

## **НАСРИ МУОСИР**

- Сотим Улғзода*. Бибӣ. Ҳикоя. №12  
*Чалол Иқромӣ*. Ҳикматбобо. Ҳикоя. №12  
*Раҳим Чалил*. Расм. Ҳикоя. №12  
*Гаффор Мирзо*. Набера. Ҳикоя. №12

## **АДАБИЁТИ ҲАМЗАБОНОН**

- Саид Нафисӣ*. Роҳи одам шудан. Ҳикоя. №12  
*Абдулҳусайни Зарринқӯб*. Бо Ҳофиз дар диёри Рӯдакӣ. №12  
Аз адабиёти муосири афғон. №12

## ТАРЉУМА

- А.П. Чехов.* Шодмонӣ. Ҳикоя. (Тарчумаи П.Толис). №12  
*Теодор Драйзер.* Дар торикӣ. Ҳикоя. (Тарчумаи Фазлиддин Муҳаммадиев). №12  
*Габриэл Гарсиа Маркес.* Рӯзе аз он рӯзҳо. Ҳикоя. (Тарчумаи Юнус Юсуфӣ). №12

## НОМАҲО

- Мактуби Ҳаким Карим ба Чалол Икромӣ. №12  
Мактубҳои Пайрав Сулаймонӣ ба Раҳим Ҳошим. №12

## ЁДДОШТӢО ВА ТАБРИКОТ

- Фотех Ниёзӣ.* Ҳамдаму ҳамқадами мо. №12  
*Жола Бадеъ.* “Садои Шарқ”. Шеър №12  
*Абдумалик Баҳорӣ.* Мунодии замон. №12  
*Убайд Раҷаб.* Сабақҳои фаромӯшнашуданӣ. №12  
*Лоиқ Шералӣ.* Шеър... №12  
*Абдулҳамид Самад.* Мактаби бузурги адабӣ... №12  
*Мухиддин Ҳоҷазод.* Ачаб солҳое буд, ачаб муҳите буд... №12  
*Муҳаммад Ғоиб.* “Садои Шарқ”. Шеър. №12  
*Баҳманёр.* Ду бархӯрд. №12  
*Нуриддин Амриддин.* Садои миллат. Шеър. №12  
*Юнус Юсуфӣ.* “Садои Шарқ” ҳамеша бо ман аст. №12  
*Толиби Луқмон.* Ойнаи тамомнамо. Шеър. №12  
*Бузургмеҳри Баҳодур.* Минбари рӯшанзамирон. Шеър. №12

## НАВРӢЗ

- Гулрухсор. Абдулҳамид Самад. Фарзона. Муҳаммадалии Ачамӣ. Абдусаттори Раҳмон. Нуриддин Амриддин. Аҳлиддин Ҳисорӣ. Холида Фурӯғ. Ҳасан Султон. Алӣ Акбаршоҳ. Раънои Мубориз. Муҳаммадҷаводи Осмон. Хурсандӣ Ҳочимурод. Толиби Луқмон. Мухриддин Сабурӣ. Бузургмеҳри Баҳодур. Бузургмеҳри Тоҷиддин. Бузургмеҳри Ҳаким. Мирзо Наврӯз.

Мафтуна Назирова. №3

### **ПАЖЎҲИШ**

Аъзамҷон Азимов. Инъикоси Ваҳдати миллӣ дар осори публитсистӣ. №7

Қурбони Восеъ. Садафи ваҳдат Пешвои миллат. №6

Дуктур Маҳдии Мудин. Тағйири хатти форсӣ. (Таҳияи Шаҳбози Кабир). №8

Ҳасани Муродиён. Тасвири бадеии фочиаҳои таърихӣ. №6

Камол Насрулло. То сухан ҷон бишавад. №3

Нуралӣ Нурзод. Бедил ва Мавлоно. №2

Абдулқодири Раҳим. Баҳори Мавлоно. №3

Ҳафиз Раҳмон. Бардошти хонанда аз асари бадеъ. №10

Равшан Раҳмонӣ. Се ҳикояи гуфторӣ аз «Наводир-ул-вақоеъ». №1

Атахон Сайфуллоев. Дастоварди эҷодӣ. №7

Алӣ Муҳаммадии Хуросонӣ. Қасидаи «Бӯйи ҷӯйи Мулиён» ва маъхазҳои қалами он. №8

Муҳаммадқул Ҳазратқулов. Ирфони Абдурахмони Ҷомӣ. №5

### **РОБИТАҲОИ АДАБӢ ВА ФАРҲАНГӢ**

Онеро де Балзак. Гобсек. Тарҷумаи Холида Айнӣ. №№2-3

Суханони ҳақимона. Тарҷумаи Р.Шаҳносириён. №№1-2

### **САЙҚАЛИ СУХАН**

Пайванди маънавӣ. Аслиддин Қамарзода. Мавқеи Самарқанд дар инкишофи адабиёти бадеӣ. Адаш Истад. Регистони мӯъҷизавӣ. Ҷаъфар Муҳаммад. Бе ту. Ашғор. Насим Раҷаб. Меҳри Вазира. (Пора аз қисса). Салим Кенча. Самарқанд. Ашғор. Саидаи Синавӣ. Номии модар. Ашғор. Сафияи Носир. Арӯс. №11



## **САМАРҚАНДНОМА**

Боқӣ Раҳимзода. Шодии дил. Шеър. Муъмин Қаноат. Лафзи модар. Шеър. Файзулло Ансорӣ. Тоҷикам, тоҷики Самарқандам. Шеър. Пиримқул Сатторӣ. Самарқанд. Шеър. Чонибек Қувноқ. Самарқандам. Шеър. Собир Султон. Нони Самарқанд. Шеър. №11

## **ТАҚРИЗ ВА КИТОБИЁТ**

Абдурахмони Абдуманнон, Сарвар Азимова. Ба дониш суҳан гавҳарогин шавад. №7

М.Иброҳимов. Дебои зарбафти форсӣ. №2

Бадриддин Мақсудов. Таҳқиқоти чомеъ дар бораи «Шоҳнома». №4

Атахон Сайфуллоев. Дарёи афкор. №2

## **ФАРҲАНГ**

Рӯзии Аҳмад. Фолклори Самарқанд. №11

Хусейн Нарзулло. Наврӯзи Истаравшан. №3

Салоҳиддин Фатҳуллоев. Маҳтобшаб. №9

## **ЧАКОМАИ ИСТИҚЛОЛ**

Низом Қосим. Чашмаи иқбол. Аскар Ҳақим. Тоҷикистону истиқлол. Сафармуҳаммад Аюбӣ. Истиқлол. Рустам Ваҳҳобзода. Авчи шаҳомат. Давлат Сафар. Истиқлолият. Нуриддин Амриддин. Хуршеди истиқлол. №9

## **ЧАШНВОРА**

Фарруха Аҳмадзода. Чашмандозе ба коргоҳи Ёрун Кӯҳзод. №3

Мурод Муродӣ. Кӯлбори пурбаракати марди роҳ. №3

Мисбоҳиддини Нарзиқул. Саодати донишманд ва баракати устод. №6

Камол Насрулло. Бо сояи худ рақс намудан ҳунари аст. №12

Абдулҳамид Самад. Пажӯҳишгари неқном. №9. Духтари

барқи кӯхистон. №12

Нурмухаммад Табаров. Бахтиёр Муртазо. Восифи замини барӯманд. №9

Ато Ҳамдам. Ҳабиби дилу дида. №9

Намоз Ҳотамов. Ақидаҳои маорифпарварии Аҳмади Дониш. №9

Юнус Юсуфӣ. Аҷоиботи нодар ва андешаҳои илмӣ. №3

### **ҲАМОВОЙ БА ПАЁМ**

Баҳман Муродӣ. Рӯ ба оянда. №1

Бахтиёр Муртазо. Барномаи пешрафта ва бунёдкорӣ. №1

Рачабалӣ Худоёрзода. Паёми созанда. №1

### **ЯК ШЕЪР**

Чалолуддини Балхӣ. №6

Хаёлии Бухорой. Аз ғазалиёт. №5

Табиби Исфаҳонӣ. Ба нозе, ки Лайло. №7

Мӯъмин Қаноат. Обшор. №1

Убайд Рачаб. То ҳаст оламе, то ҳаст одаме. №10

**ТОЗАНАШР** №№1-3, №5, №8.